



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Adm. y Talleres:  
Avda. Cervada y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

SABADO, 15 MARZO 1969. — AÑO XXXI. — N.º 9437 — PRECIO: 3 PESETAS

¡¡ARQUITECTOS!! ¡¡CONTRATISTAS!!

CONSTRUYA A NIVEL EUROPEO CON  
EL FORJADO PRETENSADO CERAMICO

## GOLIAT

ES MAS RAPIDO, MAS ECONOMICO Y  
PESA MENOS QUE CUALQUIER OTRO

No se agrieta jamás. Garantizada la resistencia que marca la ley

Fábrica: Gordón, 2 - Carretera de Onda - Teléf. 68 - VILLAREAL

## Reunión de la Comisión Delegada de Asuntos Económicos bajo la presidencia del Caudillo

MADRID, 14. — (Pyresa). — Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en el palacio de El Pardo la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

El Ministro de Industria informó a la Comisión Delegada de la reciente firma en Teherán de un contrato de explotación de reservas petroleras, entre la sociedad nacional iraníana de petróleos y un grupo europeo. Este grupo está constituido por la ERAP, de Francia, que participa con un 32%; la Italiana AGIP, con el 28%; nuestra Hispanoil con el 20%; la austriaca Oesterreichische Mineralöerwaltungsgesellschaft, con el 15% y la austriaca Oesterreichische Mineralöerwaltungsgesellschaft, con el 5%.

El acuerdo tiene por objeto la explotación de hidrocarburos en un área terrestre situada en las proximidades del golfo Pérsico, con una superficie de 27.000 kms. cuadrados. Prevé que el grupo europeo llevará a cabo, por cuenta de NIOC —anticipando las sumas necesarias, que serán únicamente reembolsables en caso de éxito— trabajos de exploración petrolera de una duración de 8 años, prorrogables hasta 10.

Este contrato marca una nueva etapa en la política de cooperación petrolera europea. En el momento actual, en que está poniéndose en marcha la estructuración de una política europea de la energía, la iniciativa de un grupo que asocia compañías francesas, italianas, españolas, belgas y austriacas, es una manifestación del espíritu de empresa que inspira a la segunda zona de consumo petrolero mundial, en su deseo de asegurarse un adecuado abastecimiento.

El acuerdo encaja plenamente en la política de la sociedad iraníana de petróleos, interesada principalmente en incrementar su producción y ampliar sus mercados, sin perder la propiedad de sus riquezas naturales.

La comisión estudió la situación del mercado de productos alimenticios y determinados aspectos de la producción y mercado de la leche.

La Comisión recibió diversos informes técnicos y sindicales en materias económico-sociales.

Fue aprobada la delimitación territorial del Polo de Desarrollo Industrial de Granada.

La Comisión aprobó diversos expedientes en materias de su competencia, singularmente autorizaciones de inversión de capital extranjero.

## NIXON: «No habrá más avisos a Hanoi»

### «Cualquier escalada nuevamente de la guerra es de absoluta responsabilidad del enemigo»

#### Por ahora no se reducirán las tropas norteamericanas en Vietnam

WASHINGTON, 14. (Efe). — Nixon discutió el sábado con su Consejo Nacional de Seguridad los informes presentados por el Secretario de Defensa, Laird a su regreso de Vietnam.

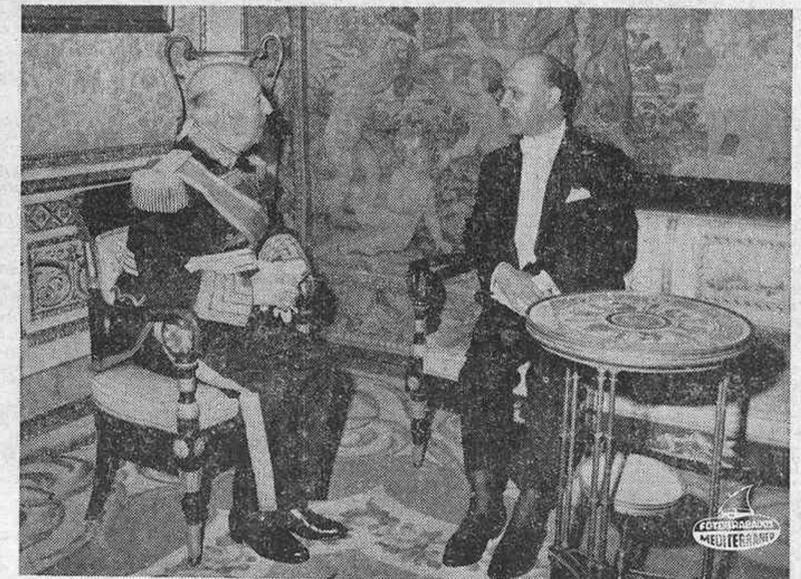
Richard Nixon dijo hace diez días, que si las tropas enemigas no cesaban en sus bombardeos sobre ciudades y otros objetivos en Vietnam del Sur, los Estados Unidos «darían adecuada respuesta a esa acción».

Hoy en la rueda de prensa que siguió a su anuncio sobre el sistema ABM «centinela», el Presidente norteamericano reafirmó su postura y añadió que, no habría más avisos en este sentido.

Confirmó que Norteamérica no ha tomado iniciativa alguna en la guerra a pesar de los ataques enemigos.

Cualquier escalada nuevamente de la guerra es de absoluta responsabilidad del enemigo» añadió.

También anunció que no habría de momento reducción de tropas norteamericanas en Vietnam del Sur.



MADRID. — S.E. el Jefe del Estado ante la ceremonia de presentación de credenciales del nuevo Embajador de Siria en España, Sr. Abdul Fattah Al-Bochi, celebrada en el Palacio de Oriente, en presencia del Ministro de Asuntos Exteriores, D. Fernando María Castiella. — (Foto CIFRA GRAFICA)

## PRESENTACION DE CREDENCIALES AL CAUDILLO

## Llegada a Madrid del Ministro francés de Industria



MADRID. — En visita oficial e invitado por su colega español, Sr. López Bravo, ha llegado a esta capital el Ministro francés de Industria, M. André Bettencourt, que recibió la bienvenida del Sr. López Bravo en el aeropuerto de Barajas. En la foto, declaraciones del Sr. Bettencourt en la sala de honor del aeropuerto de Barajas, acompañado del Sr. López Bravo. — (Foto CIFRA GRAFICA)

## VIOLACIONES DE LA ZONA DESMILITARIZADA

SAIGON, 13. (Efe-Upi). — En la sede del cuartel del mando norteamericano se ha acusado hoy a las tropas nordvietnamitas, de repetidas violaciones de la supuesta neutral zona desmilitarizada.

Los portavoces militares han añadido que los soldados nordvietnamitas a través de la zona, habían asaltado un puesto avanzado sudvietnamita.

MEDIDA SOVIETICA

PARIS, 14. (Efe). — El silencio más absoluto fue observado por las delegaciones nordvietnamitas y del Frente Nacional de Liberación para la conferencia de la paz que se celebra en París, respecto a las informaciones llegadas de Moscú, según las cuales las autoridades chinas habían prohibido el tránsito por el territorio de material de guerra destinado al Vietnam del Norte.

Esta abstención de comentarios habría sido adoptada, en el parecer de los observadores de París, a fines de no intervenir de ningún modo en el conflicto chino-soviético.

En cuanto a la delegación sudvietnamita, la actitud es de expectativa, si bien se hizo observar que de ser cierta esta medida, el Nordvietnam no podría continuar su agresión contra el territorio del Sur.

## NIXON aprueba el plan de instalación del sistema de misiles «centinela»

### Ha introducido «modificaciones sustanciales» al proyecto que presentó Johnson

WASHINGTON, 14. (Efe). — El Presidente norteamericano Richard Nixon, ha decidido desplegar por la geografía del país un sistema de misiles defensivos y ofensivos nucleares, para protección contra ataques atómicos futuros de China y Rusia.

Sin embargo la administración Nixon ha decidido introducir «modificaciones sustanciales» en el proyecto original presentado al Congreso por el ex-Presidente Johnson el verano pasado.

En una declaración hecha hoy al término de una reunión con los líderes del Congreso y leída después ante la televisión a todo el país, el Presidente resume en los siguientes puntos su decisión:

- 1.— El «centinela» protegerá a Norteamérica en contra de la clase de ataque nuclear que la China comunista esté en condiciones de lanzar dentro de una década.
- 2.— Defenderá a nuestras instalaciones terrestres de contraataque de un ataque directo por la Unión Soviética.
- 3.— Protegerá al país en contra de ataques accidentales de cualquier otra procedencia.

El programa ABM será revisado anualmente en sus aspectos técnicos, de peligro, y en su contexto diplomático incluyendo cualquier negociación sobre limitación de armamentos.

El Presidente Nixon afirmó en su declaración que el nuevo programa representa una creación distinta de las opciones presentadas previamente por la administración democrata.

Con el nuevo sistema Nixon, desea terminar con las críticas sobre las dos fases del «centinela», una menor y otra mayor con la consiguiente proporción de gastos en ambos.

«Nuestra responsabilidad primera es la seguridad de la nación. Nuestras fuerzas nucleares defendidas no sólo a Norteamérica sino a nuestros aliados» declaró el Presidente de los EE.UU.

«Mientras el originario «centinela» daba más importancia a las defensas de ciudades mi programa provee mayor capacidad de defensa a nuestras fuerzas de contraataque y asegura que su estrategia no será vulnerable a un ataque soviético» sigue diciendo Nixon.

«El sistema que nosotros construiremos usará elementos desarrollados previamente por el sistema «centinela», proveerá para defensas locales de misiles «Miniteman» en sitios seleccionados y un área de defensa destinada a proteger nuestras bases de bombarderos, y nuestras oficinas de mando y control.

En adición, este nuevo sistema defenderá al continente de los Estados Unidos en contra de un ataque accidental.

Este despliegue no requerirá que coloquemos misiles y equipos de

## El enviado especial de la R.A.U. visitó al Vicepresidente del Gobierno y a Solís

### Reunión de trabajo en el Ministerio de Asuntos Exteriores

MADRID, 14 (Pyresa). — El Ministro D. José Solís Ruiz ha recibido en su despacho de la Secretaría General del Movimiento, al enviado especial de la R.A.U. a España, Sr. Mohamoud Fawzi.

El Sr. Fawzi se interesó por cuestiones relativas al sindicalismo español, legislación laboral, organización de nuestra artesanía y muy especialmente se mostró deseoso de conocer datos del movimiento cooperativo de nuestro país.

Acompañaban al Sr. Fawzi en esta entrevista, que se inició a las cinco de la tarde y se extendió durante más de media hora, el Embajador de la República Árabe Unida en España, Sr. Luffu; el Embajador de Madrid en El Cairo, Sr. Sagaz, y otras personalidades.

D. Luis Carrero Blanco, con quien mantuvo una cordial entrevista.

## RADIOGRAFIA DEL EPISCOPADO ESPAÑOL

Un importantísimo estudio de ISMAEL MEDINA  
Corresponsal de PYRESA en Roma.

(Léalo en las páginas 11 y 12 de este mismo número)

## Reunión del grupo «España» de la comisión del Mercado Común

### Tendrán que celebrarse dos o tres más para ultimar e. memorándum que se acompañará al informe

BRUSELAS, 14. (Crónica del corresponsal de PYRESA, Ignacio María SANUY). — Hoy se ha celebrado la prevista reunión del Grupo España, del comité de representantes permanentes del Mercado Común. En la reunión que se ha desarrollado durante la mañana y ha proseguido hasta última hora de la tarde, se ha comenzado un examen de conjunto de la situación que hoy se ha referido al problema de los problemas específicamente técnicos. Existe la impresión que deberán celebrarse todavía dos o tres reuniones más para ultimar el memorándum que acompañará al informe de la comisión. Una vez esté establecido este texto, se pasará al nivel de los representantes permanentes, es decir de los seis Embajadores quienes transmitirán después al Consejo de Ministros el informe de la Comisión con las notas y observaciones correspondientes. Existe la impresión en algunos medios comunitarios que a fines de mayo pasará el informe al Consejo de Ministros y que después de Pascuas el Grupo España terminará sus estudios.

A nuestro entender lo más significativo es que todo esto se produce dentro de un ambiente de apertura de la Comunidad Económica Europea a los países mediterráneos. Ha llegado la hora de la vinculación a Europa. A fines de este mes la firma de los correspondientes tratados con Túnez y Marruecos iniciarán el deshielo Europeo en el Mediterráneo. Seguirán naturalmente Turquía, Argelia, Yugoslavia y también Israel, que por el momento sigue siendo una fuente de conflictos en el interior del Mercado Común y España, dice Ferdinand Riccardi en el último número de «Comunidad Europea».

ACUERDO EN DOS ETAPAS

La revista mensual de la CEE habla en general de esta aproximación al mundo mediterráneo y refiriéndose a España dice que «una fórmula astuta de acuerdo en dos etapas ha permitido a las instituciones comunitarias superar ciertas divergencias y dificultades políticas. Se entiende —añade Ri-

## EN SU APERITIVO PIDA CHARRITOS MEXICANOS SON DELICIOSOS

FABRICA Y OFICINAS:  
ESCALANTE, 17 - BURRIANA - Tels. 311314 y 510471

## VISITA AL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO

MADRID, 14 (Pyresa). — Finalizada su visita al Ministro Secretario General del Movimiento, el representante personal del Presidente Nasser de la R. A. U. señor Fawzi, se dirigió al palacio de la presidencia donde fue recibido por el Vicepresidente del Gobierno,

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf. 216452

Noticias de la Ciudad



AYER EN CASTELLÓN

Hasta ayer siguió Castellón salvándose del intenso temporal de lluvias que cubre España...

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Fernando Pérez de Sevilla y Ayala, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento...

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: GONZALEZ, Colón, 64.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER. PAPEL PLASTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES colowall

CATOLICIDAD

SANTORAL

SANTOS DE HOY. Santos Ramundo de Fitero, ab.; Longino, Aristóbulo, Menigno, Nicandro, Matrona, Leocricia, vg. mrs.; Probo, ob.; Especioso, mj.; Luisa de Marillac, ida.; Clemente, María Hof-luer. MISA DEL DIA. Del sábado de la III Semana de Cuaresma. Morado. III cl.

Cultos

SANTA MARIA. Hoy, misas a las 7, 8, 8'45, 9'30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. Mañana, misas a las 7, 8, 9 (Cantada), 10'15, 11, 12 y 1 de la mañana. Tarde, misa a las 7. En la Iglesia de San Miguel a las 10'30 de la mañana.

SAGRADA FAMILIA. Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 8'30 (Cantada), 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SAN PEDRO. Hoy, misas a las 7'30 tarde. Mañana, misas a las 7, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En la Residencia "El Carmen" del Banco Central, misa a las 8 de la mañana. En las Escuelas del "Cami Fondo", misa a las 11 de la mañana.

SANTISIMA TRINIDAD. Hoy, misas a las 7'05, 8, 9 y 10 de la mañana. Por la tarde, misas a las 6'30 y 7'30. Mañana, misas a las 7'30, 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Tarde, misas a las 6'30 y 7'30. En las Escuelas Pías a las 8 de la mañana.

SAN JOSE OBRERO. Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde. Mañana, misas a las 7, 9'30 y 11'30 de la mañana, y 6 de la tarde. En el Ermitorio de la Virgen del Carmen, a las 8'30 de la mañana. En las Escuelas de Beñadresa, a las 10'30 de la mañana. En el Barrio de San Lorenzo, a las 12'30. En Las Ventas de Beñadresa, a las 4'45 de la tarde. En La Dehesa, a las 10'30 de la mañana.

SAN FRANCISCO. Hoy, misas a las 7'30, 8'30 y 9'15 de la mañana y 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 9, 10, 11, 12 de la mañana y 6'30 de la tarde. En el Ermitorio de San Jaime a las 11 de la mañana. En el Barrio del Perpetuo Socorro, a las 9'15 de la mañana. En la Residencia de la Caja de Ahorros, misa a las 10 de la mañana.

SAN JUAN BAUTISTA. Hoy, misa a las 6'30 de la tarde. Mañana, misas a las 8 y 10 de la mañana, y por la tarde a las 6'30. En el Barrio de San Agustín, misa a las 10'30 de la mañana. En el Grupo del Roser, a las 12. En la Capilla del Cementerio, a las 10'30 de la mañana.

SAN VICENTE FERRER. Hoy, misa a las 8 de la mañana y 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 7'30, 8'45, 10 y 12'30 de la mañana y 6 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7'50 de la tarde. Mañana, misas a las 8'30, 10'30 y 11'30 de la mañana. Tarde, misa a las 6.

SAN AGUSTIN. Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana, y por la tarde a las 6.

SANTUARIO DEL LIDON. Hoy a las 4'45 de la tarde, Rosario y Sabatina. A las 5'15, Misa. Mañana, misa a las 11 de la mañana.

PURISIMA SANGRE. Mañana, misa a las 9 de la mañana. PP. CARMELITAS. Hoy, misas a las 6'30, 7'30 y 9'30 de la mañana. Tarde, misa a las 7'30. Mañana, misas a las 6'30, 7'30, 8'30, 9'30, 10'30, 11'30, 12'30 de la mañana y 6 de la tarde.

ASILO DE ANCIANOS. Mañana, misa a las 8 de la mañana. HOSPITAL PROVINCIAL. Mañana, misas a las 7'30 y 9 de la mañana. HOGAR SIERRA ESPADAN. Mañana, misa a las 9 de la mañana.

TOMBOLA INTERPARROQUIAL DE CARIDAD. Hoy sábado día 15 a las 8'45 de la tarde, se efectuará entre Notario y en la misma Tómbola, el sorteo del Vespino núm. 1, Lavadora núm. 1 y Vespino núm. 2.

Se invita a todos para que asistan a estos sorteos y hagan caridad jugando en la Tómbola Interparroquial instalada en la Plaza Mayor.



EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO. BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS SIETE DE LA TARDE DE AYER. Temperatura mínima 12'6 grados a las 0 horas 1 minuto. Temperatura máxima 23'8 grados a las 17 horas 55 minutos.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; buenos días, Señor. Vida deportiva. El tiempo, por Mariano Medina. Si Vd. no lo sabe; 9 Fórmula 45, guión de Miguel de los Santos; 10'05 Música mientras trabaja; 11 Saludo musical; 11'45 Melodías y canciones; 12 El intérprete del día: Voces amigas; 12'15 Humor actual: Los hermanos Calatrava; 12'30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyente; 13'30 Neptuno aconseja; 13'55 Festival del varié. Animador: Vicente Escura; 13'58 Información local; 14 Conexión con Radio Nacional de España; 14'15 La hoja del almanaque; 14'30 Nueva discoteca; 15 Castellón en fiestas, programa informativo de las Fiestas de la Magdalena; 15'30 Castelloneries, por Quiquet de Castalla; 15'40 La canción de la semana; 16 Canciones inolvidables; 16'45 Retransmisión, desde el Santuario de Lledó, de la Felección Sabatina, del Santo Rosario y Salve Popular; 17'15 Voces nuevas; 17'30 Todo para los jóvenes, guión de Joaquín Peláez; 18'30 "Heroica", Sinfonía núm. 3 en mi bemol mayor, opus. 65, de Beethoven; 19 Los famosos frente a frente; 19'30 Desfile de orquestas; 20'15 Su música favorita; 20'30 Discoteca nueva; 20'30 Información local; 21 Bohemios, zarzuela del maestro Vives; 22 Conexión con Radio Nacional de España; 22'30 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22'45 En esta hora. Director: Manuel Martín Ferrand. Programa informativo de dimensión cultural; 24 Madrugada musical. Un espacio extraordinario con las mejores orquestas; 1 Edición de madrugada. Las noticias de última hora; 1'15 Música para esta hora; 2 Cierre.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M. PRIMER PROGRAMA. 8 Apertura y Primera música; 8'15 Ocho en circuito; 9 La alegría de vivir. Con los espacios: Pequeño museo de cosas breves. Os habla Julia Gutiérrez Caba. ¿Y usted qué piensa? Muy confidencial; 11 Destino ellas; 11'30 Disco-Trans visión; 11'45 España es diferente. Música y canciones de nuestro país.

SEGUNDO PROGRAMA

12 Interferencia cultural; 12'02 El sonido de la música; 13 La nueva frontera. Los discos más populares; 13'30 Calle Mayor. Una realización de Jaime Cross en la que toda la provincia se convierte en el gran estudio de Radio Popular. Dentro de este espacio se emite el diario hablado de Radio Nacional de las 14 horas.

TERCER PROGRAMA

16 Víspera de fiesta. Música para una tarde agradable; 17'20 Minutos-Naranjas. Presenta Manuel Molina; 17'40 Interferencia cultural. Una ráfaga de divulgación; 17'41 Musical; 18 Invitación a la música; 19 Radio-Ambiente.

CUARTO PROGRAMA

20 Hora veinte. Hoy la zarzuela del maestro Serrano "La Doñosa". Principales intérpretes: Ana María Iriarte, Manuel Ausensi y Carlos Munguía. Dirección Ataulfo Argenta; 21 Boletín; 21'05 Sonido español; 21'20 Información deportiva. Realiza y presenta Catalán Mingué; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22'25 Buenas noches, buena música; 24 Fin de transmisión.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.

MATINAL. 7'58 Sintonía y apertura; 8 España a las ocho; 8'30 Melodías en la mañana; 8'56 Mi programa Donuts; 9 Usted programa. Audición musical con la participación directa del oyente; 11 Música bajo cero; 11'15 La familia Mastil; 11'30 Interpreta: Adamo; 11'40 Cita en la mañana. MEDIODIA. 12 El Angelus; 12'02 Musical Castalla; 13 Sabor español; 13'30 La Voz de Castellón Edición de sobremesa, con información local y provincial; 13'37 Así canta España; 13'47 Mundo-Deporte; 13'55 Canta: Karina. SOBREMESA. 14 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14'30 Fiesta. Audición informativa de las fiestas de la Magdalena; 14'45 Música y sabor; 15 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 14'40 "El penal de la vieja colina" novela de Eduardo Luis Cuenca. Cap. 14. TARDE. 17 Servicio Informativo de Radio Nacional de España; 17'05 Club musical Kolster-Avenida; 17'30 La Voz de Castellón se pone a sus órdenes; 18'25 Con ustedes: Eddie Calvert; 18'40 Teatro de la Zarzuela. "La del Soto del Farral" de Soutullo y Vert; 19'30 Santo Rosario. Dirigido por el Excelentísimo y Rvdo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe Castellón Dr. D. Font y Gol. NOCHE. 20 "Juan a las ocho, Pablo a las diez", novela de Luisa María Linares. Cap. 30; 20'18 De España e Hispanoamérica; 20'45 La música es ambiente; 21 La Voz de Castellón - Edición de noche; 21'12 Coplas; 21'30 Penalty. Audición deportiva; 21'50 Discoteca 691; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22'20 A esta hora: 69 música favorita; 23 Retransmisión en directo desde el Hostal de la Lium; 02 Despedida y cierre de emisión.

Choque de turismo y camión frente al Estadio Castalia

SUCESOS: SUCESOS

Ayer, a primeras horas de la tarde ocurrió un accidente de circulación en la Avenida de Benicasim, frente al Estadio Castalia, al chocar el camión matrícula Z-11.121 conducido por Luis Ortega Latorre, vecino de Zaragoza, y el turismo matrícula CS-49.451 que conducía Vicente Rovira, vecino de Castellón.

No hubo heridos, sufriendo los dos vehículos grandes desperfectos. Allí en el lugar del accidente podían verse ayer gran cantidad de cristales rotos, así como un árbol que fue derribado por el camión, lo que daba idea de la violencia del choque.

LESIONADO EN ACCIDENTE DE TRABAJO. En el servicio de urgencia del Hospital Provincial ingresó el obrero electricista Arturo Sánchez, de 18 años, que resultó lesionado en accidente de trabajo, siendo asistido en el centro por el Dr. Nebot, que le apreció contusión en la muñeca izquierda, que el facultativo calificó de pronóstico leve s/c. Pasó a su domicilio.

SALIDA DE LOS BOMBEROS A BURRIANA. A la una de la tarde de ayer, recibieron una llamada los Bomberos desde Burriana, donde había un incendio. Inmediatamente se puso en marcha el Retén número 3 al mando del Cabo D. Luis Martínez Osaka, llegando hasta el Colegio de Fátima, donde se había incendiado la chimenea.

A las tres de la tarde, tras haber sofocado completamente el fuego, los Bomberos regresaron al Parque, sin novedad. Hasta Burriana fue también el Teniente de Alcalde, Delegado camarada José Roque.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA. DESTACAMENTO DE CASTELLÓN. Se han efectuado 13 servicios. En los demás destacamentos sin novedad. BANCO DE SANGRE. Se han efectuado dos salidas a otros Centros. SERVICIO DE POLICLINICA. El lunes día 17 están de servicio los siguientes doctores: Neuro-psiquiatría: Dr. Aragonés, de 9 a 11 de la mañana. CARDIOLOGIA: Dr. Peña Gea, de 7 a 9 de la tarde.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA. AVISO. Corte de suministro eléctrico en la PROVINCIA el próximo DOMINGO día 16, por trabajos en centros de transformación: ONDA. Transf. CONCEPCION, entre las 8 y las 14 horas. Castellón, 14 de Marzo de 1969.

CLUB NAUTICO

SABADO DIA 15 CENA DE GALA

CON ASISTENCIA DE LA Reina de las Fiestas

MENU

- CREMA DE LANGOSTA LANGOSTINOS LEVANTINA DOS SALSAS CHULETAS DE AVILA A LA PARRILLA CON PATATAS PUENTE NUEVO Y VERDURA HELADO TARTA VINOS YAGO CHAMPAN CODORNIU EXTRA

Dos conjuntos musicales. Para encargos llamar Tel. 22490; Abastecedor. Se ruega traje de etiqueta o traje oscuro.

"ZURICH" - "VITA" - "HISPANIA"

Grupo de Compañías Aseguradoras ofrece a jóvenes serios, (servicio militar cumplido), con empuje, nivel cultural idóneo, buena presencia y firme propósito de crearse una situación estable y bien remunerada.

CURSO DE FORMACION PARA INSPECTORES DE SEGUROS. Ingresarán en plantilla con todos los derechos a seguros sociales, sueldo reglamentario, ayuda familiar, etc. Escribir a Villar Hermanos, calle Escultor Viciano, núm. 1, Tel. 223872. Castellón.

LA HISPANO DEL CID, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración de fecha 22 de Febrero ppdo., se convoca a los señores accionistas a Junta General ordinaria para el día 26 de Abril próximo a las 11'30 horas de la mañana en primera convocatoria, y para la misma hora del siguiente día 27 en segunda, que habrá de celebrarse en Castellón de la Plana en los locales de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación (Av. del Rey D. Jaime, 47), con el siguiente orden del día: 1º.-Examen y aprobación, si procede, de la Memoria Balance y Cuenta de Pérdidas y Ganancias correspondientes al ejercicio de 1968, así como la gestión del Consejo de Administración. 2º.-Presupuestos de gastos e inversiones para 1969 y su financiación. 3º.-Distribución de los beneficios obtenidos durante el ejercicio de 1968. 4º.-Designación de señores accionistas censores para el ejercicio de 1969. 5º.-Ruegos y preguntas. Castellón de la Plana, 12 de Marzo de 1969. EL PRESIDENTE

BAR RESTAURANTE LOS NARANJOS

Cría. Nacional (Frente Estación Gasolina Sancho) BENICASIM. Cubierto "La Casa" 80 pías. Servicio a la carta. Cocina especializada en paellas. ABIERTO LAS 24 HORAS DEL DIA. Tel. 42 BENICASIM

UN LIBRO O UN DISCO ES SIEMPRE EL MEJOR REGALO

ARES LIBROS Y DISCOS

ENMEDIO, 7 TEL. 21 51 26

Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. ALVARO MOLMENEU VIVES

(Maestro Nacional) Que falleció en Castellón en el día de ayer A los 58 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. R. I. P.

Su apenada esposa, Dña. Emilia Tena Escudé; hijos, Dña. Alicia, Dña. Emilia y D. Enrique; madre, Dña. María-Rita Vives Folch; hermano, D. Amadeo; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que tendrán lugar hoy sábado, por la tarde, en Villafraanca del Cid (Castellón), por lo que les quedarán muy reconocidos.

Castellón, 15 de Marzo de 1969. (No se invita particularmente).

EL INGENIERO DIRECTOR DEL GRUPO PASCUAL MARIA PERY PAREDES

# Ayer se celebró la devota ofrenda de la Reina de las Fiestas y su Corte de Honor a la Virgen del Lledó

## Gran entusiasmo y brillantes actos en la visita al Grao

### Continuó el concurso hípico y se celebró la segunda jornada del concurso de fuegos

**E**STAMOS ya a punto de acabar nuestra gran semana de fiestas, y la animación no sólo no ha decaído, sino que está creciendo de nuevo con vistas a la jornada final de mañana.

Ayer de nuevo estuvo el día reboante de celebraciones y con la multitud en permanente movimiento. No hay que decir que el acto central fue el de la ofrenda a la Virgen del Lledó en su Ermitorio, que constituyó la solemnisima ceremonia ya arraigada en nuestro programa de fiestas. Junto a ello revistió realce excepcional la visita de la Reina al Grao, que le tributó un clamoroso recibimiento, siendo el gran día de fiesta en nuestro Caserío Marítimo.

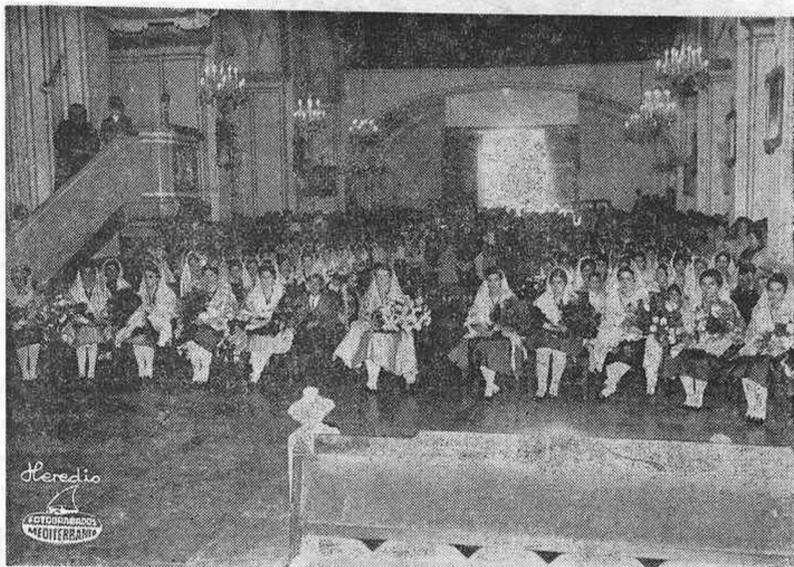
El Concurso Hípico siguió con creciente público y pruebas interesantísimas, y el concurso de fuegos, a pesar de las inoportunas gotas de lluvia nocturnas, se desarrolló con el favor popular y la brillantez pirotécnica habitual.

#### LA OFRENDA A LA PATRONA

A las cinco de la tarde se celebró el acto de la ofrenda de flores a la Patrona en su Ermitorio. Como todos los años, se congregó un verdadero gentío que aplaudió a la Reina del año actual y a las que ostentaron igual mandato en los 24 años anteriores.

El acto resultó brillantísimo y hasta podríamos afirmar que tuvo mayor rango porque en esta última versión se han incorporado mayor número de ofertantes.

Comenzaron la ofrenda las Madrinan Infantiles de los Sectores que las designaron. Sigueron luego las Damas de Sector, las Damas Infantiles y la Reina Infantil, a continuación las Madrinan de los Sectores, las Damas de la Ciudad y tras la ofrenda de preciosos ramos de claveles apareció en la comitiva un precioso canastillo de claveles que en nombre de las 24 Reinas de las Fiestas que figuran en la Historia de nuestra Ciudad, ofrendaron Doña María del Carmen Palacios Carreteras y la señorita Virtudes Santamaría Villagrasa. Finalmente hizo la ofrenda la Reina de las Fiestas del año actual encantadora señorita Mercedes Dolis Nicolau. El presbiterio quedó cubierto por una alfombra de flores naturales multicolores.



Terminada la ofrenda, que revistió singular solemnidad, se cantó fervorosamente la Salve Popular y finalmente toda la representación femenina de nuestras fiestas pasó por el Camarín para besar el manto de la Virgen del Lledó, Patrona de nuestra Ciudad.

#### VISITA AL GRAO

A las ocho de la tarde la Reina de las Fiestas visitó el Grao. Al final de la Avenida del Puerto se le hizo un apoteósico recibimiento, pues sin faltar a la verdad podemos decir que todo el vecindario de aquel distrito se volcó en la calle para participar en el acto de la visita de la Reina de las Fiestas, encantadora señorita Mercedes Dolis Nicolau, a su Gayata.

Tras este recibimiento en el cruce de calles, se trasladaron a la Plaza donde está emplazada la Gayata, en torno a la cual estaba toda la Corporación municipal, hubo ofrenda de un ramo de cla-



veces a la Reina y seguidamente se disparó un colosal castillo de fuegos artificiales. Terminada la visita se trasladaron al edificio en el que esta instalada la Tenencia de Alcaldía, donde se sirvió un espléndido vino de honor.



#### EL CONCURSO DE FUEGOS ARTIFICIALES

Anoche se celebró el concurso de fuegos de segunda categoría. Como en la jornada anterior fueron miles de castellanenses los que se desplazaron de uno a otro lugar para presenciar el disparo de los cuatro fantásticos castillos.

El Jurado determinó conceder los siguientes premios:

- 1.— Sector número 8 (Plaza de Santa Clara).
- 2.— Sector número 4 (Calle Navarra).
- 3.— Número 7 (Plaza de la Hierba).

Mañana se celebrará el concurso de primera categoría emplazándose los castillos en los siguientes lugares:

- Plaza Alcázar de Toledo (Sector núm. 1)
- Plaza de Fadrell (Sector núm. 3)
- Avenida del Rey Don Jaime, sector de la Telefónica. (Sector núm. 5)
- Plaza María Agustina, Avenida Virgen del Lledó. (Sector núm. 10).

#### Recepción en honor de los participantes en el concurso hípico

Se celebró ayer la tercera jornada del Concurso Hípico Nacional, registrándose nuevamente una

obstáculo para que nuevamente se produjera alguna aparatosa caída, afortunadamente sin consecuencias. En esta jornada destacó una vez más el caballo "Melonero", que está consiguiendo muy buenos resultados en el Concurso, así como "Muscat", "Pitipum" y "Beau-Geste".

En lo que se refiere a las apuestas, se pagó nada menos que a 54 pesetas el boleto acertante en la segunda serie —de color "morado"— en la que resultó ganador el caballo "Julio César", montado por el señor Calatayud, en tanto que "Cigarrón", uno de los favoritos, no respondió o la confianza acreditada por brillantes resultados en las dos primeras jornadas.

#### GRAN VICTORIA DE "MELONERO"

La primera prueba la disputaron caballos de cuarta y quinta, con obstáculos de 1'20 de altura y velocidad mínima de 350 metros por minuto. Participaron 28 caballos, que compitieron por el Trofeo "Tapicerías Valencia", con 10.400 pesetas en premios.

Únicamente "Melonero" efectuó el recorrido sin cometer la menor falta, lo que demuestra lo meritorio de su bien ganada victoria en tan importante prueba.

El resultado fue el siguiente:

- 1. — "Melonero" (Cap. Aguiar), 0 puntos, 78 segundos; 2. — "Muscat" (Sr. Estany), 3 puntos, 81 segundos y 6 décimas; 3. — "Canijo" (Sr. Cruañas), 3 p., 88-4; 4. — "Ruperto" (Sr. Riu Mora), 3 p., 106-6. Y a continuación se clasificaron los siguientes participantes: "Verbal" (Sra. López Baqué), "Scobidou" (Sr. Terrero), "Julio César" (Sr. Calatayud), "Gaché" (Sr. De Wit), "Maques" (Te. Coronel García Tarrés), "Galipide" (Cap. Guerrero), "Aglí" (Cap. Jiménez Reigada), "Bribón" (Sr. Estany), "Cigarrón" (Te. Coronel Mayor Iglesias), "Carrioco" (Sr. Lazzano), "Fandangó" (Sr. Figueras), "Clavijo" (Sr. Lázcano), "Estudiante" (Cap. Guerrero), "Zeiss" (Sr. De Wit) y "Hérogar" (Sr. Rosillo).

#### "PITIPUM", GANADOR DEL TROFEO DIPUTACION

Seguidamente se disputó la se-

Pasa a la siguiente

# CONCURSO HIPICO NACIONAL

Hoy, a las 3'30 de la tarde se disputarán las dos últimas pruebas

## Trofeo Sindicato Provincial de Ganadería

(Caballos de 3.º, 4.º y 5.º. Baremo A con cronómetro)

Y

## Gran Premio Esso Petróleos Españoles y Productos Químicos Esso

(Baremo A, mixto. Todos caballos)

# HOSTAL DE LA LLUM

Hoy Sábado 7 Tarde y 11 Noche

¡Grandioso acontecimiento!

Presentación en Castellón y único día de actuación de

## VOCES AMIGAS

¡La más extraordinaria atracción!

- con

Los magos del humor musical

## Hermanos CALATRAVA LOS DUENDES

Conjunto CASABLANCA

JAIME PALACIOS y su Conjunto

Mañana Domingo:

Gran Final de Fiestas con el nuevo fabuloso y arrollador suceso musical

## LOS BUENOS

- y -

## CONCHITA BAUTISTA

La más popular de las estrellas españolas.

# CAMPO DE LA HIPICA

Polígono **RAFALAFENA**

## HOY 7'30 TARDE

# I FESTIVAL DE TUNAS

# La jornada de fiestas de ayer



Viene de la anterior

gunda prueba de la jornada, Trofeo "Excelentísima Diputación", con 18.200 pesetas en premios. Participaron caballos de 2ª, 4ª y 5ª, con obstáculos de 130 metros de altura y velocidad mínima de 350 metros por minuto.

No cometieron ninguna falta "Pitipum" (Sr. Riu Mora) y "Beau-Geste" (Srta. Zandera), venciendo el primero por haber realizado un mejor tiempo.

El resultado final de la prueba fue el siguiente:

1. - "Pitipum" (Sr. Riu Mora), 0 puntos, 85 segundos y 1 décima; 2. - "Beau-Geste" (Srta. Gloria Zandera), 0 p., 90-8; 3. - "Buchaco" (Sr. Riu Mora), 1/4 p., 95-8; 4. - "Boffa" (Cap. González Quereda), 4 p., 79-5. Y seguidamente se clasificaron "Fidias" (Cap. Santapau), "Roi de Bois" (Conde de Galliano), "Samurai" (Sr. Estany), "Barrabás" (Sr. Amorós), "Tripulante" (Pte. Coronel Mayor Iglesias), "Salino" (Sr. Estany), "Doncella" (Cap. Jiménez Reigada), "Tampico" (Sr. Estany), "Algete" (Sr. Guich), "Gipay" (señor Cruañas), "Tania II" (Sr. Cruañas) y "Verdad" (Sr. Figueras).

En esta prueba participaron 13 caballos.

### RESULTADO DE LAS APUESTAS

Gran animación también ayer en torno a los puestos de venta de boletos, siendo muy numerosos los apostantes.

Al final, los resultados, en este



# Juan Guerrero Zamora habló en el Ateneo

## SOBRE «EL AUTOR EN EL TEATRO DE VANGUARDIA»

TUVO lugar la anunciada conferencia del destacado conferenciante de T.V.E. y hombre de letras Juan Guerrero Zamora que tanta expectación había venido despertando desde el momento en que fue anunciada desde estas mismas páginas. Realmente, fue una auténtica acontecimiento de destacado nivel cultural, para cuyo éxito no fueron óbice los diversos actos que, con motivo de las actuales fiestas locales, se estaban celebrando en el mismo momento.

Guerrero Zamora, tras unas breves palabras de agradecimiento y bienvenida que le dirigió el Presidente del Ateneo, comenzó su disertación exponiendo su concepto de lo que es la vanguardia en las artes en general y el teatro en particular. Consistió, vino a decir, en todos los intentos encaminados a romper con los convencionalismos imperantes, para reemplazarlos por lo que no son otra cosa que nuevos convencionalismos, encaminados a su vez a perecer en un constante devenir que aparece justificado en sí mismo y que solamente pretende aportar nuevos aspectos de la realidad humana desatendidos por el arte anterior. Como las posibles manifestaciones de lo humano no tienen límites, los nuevos convencionalismos están llamados a ser substituidos por otros más nuevos en

intermittida sucesión. Señaló el entronque que estas actitudes con los sentimientos e ideologías aflorados por los románticos, destacando la aportación que significó Novalis y otros y su conexión con toda la gama de posibilidades que para lo humano han supuesto las nuevas perspectivas del conocimiento científico.

Luego de aludir a la radical humanidad de todo este arte pretendidamente deshumanizado, describió las actitudes de rechazo que comporta por razones morales, que no éticas. El descrédito de la realidad externa que ha quedado llevada a un convencionalismo tradicional apareciendo nuevas formas de expresión que culminan por lo que se refiere al teatro en un arte antimimético, mágico y ómnino. Alfred Jarry es el precursor y pone en parangón el significado de su aportación y de sus epígonos hasta E. Ionesco, con las paralelas manifestaciones en las artes plásticas desde Jerónimo Bosch hasta Joan Miró, pasando por Velázquez, Rouault y Marc Chagall. Finalmente, puso en evidencia el futuro de todas estas vanguardias, llamadas a convertirse al cabo del tiempo en convencionalismos clásicos reconocidos y admirados.

El público habitual a estas sesiones del Ateneo felicitó muy efusivamente al conferenciante, el cual fue muy aplaudido al final de su brillantísima exposición. Motivo de complacencia para los asistentes fue la presencia en la sala de la gentil actriz Nuria Torray, que acompañaba a Guerrero Zamora en su viaje a Barcelona para continuar el rodaje de la producción de T.V.E. «El Gran Teatro del Mundo», que sobre el texto de Calderón de la Barca interpreta la admirada actriz y dirige el propio Guerrero Zamora.

## Telegramas con entrega diferida

Para dar facilidades a los usuarios, los telegramas de felicitación con motivo de la festividad de San JOSE, podrán ser depositados desde el día 10 de Marzo, con la garantía de que serán entregados precisamente el día 19. Basta consignar en el impreso la indicación NO TASADA - ENTREGAR 19-.

Con ello se contribuye, además, a la normalización de las comunicaciones telegráficas en días de gran aglomeración de servicio.

## Compramos Letras

hasta tres años de construcciónes inmobiliarias. Gestión rápida. GARRIGUES, I, onceava. VALENCIA.

## EXPOSICION PERMANENTE MATERIALES DECORATIVOS

ENTRADA LIBRE

## LA CASA DEL PLASTICO

NAVARRA, 1 CASTELLON

- PUERTAS:**  
PLEGABLE DE MADERA  
CRILUX  
RECORD-PLAST  
IMPRESSWOOD
- PAVIMENTOS:**  
MOQUETA SUPERFLEX  
DUNLOP  
SINTASOL  
AIRON-LAR  
SUWIDE
- REVESTIMIENTOS:**  
LAMICHAPA  
SINTAMUR  
COLOWALL  
FRISO  
LAMIGROM  
RAILITE
- SEPARACIONES:**  
ARRASOL  
CRILUX  
SOFADI

aspecto tan sugestivo de las pruebas, fue el siguiente:

### Primera prueba

Serie "Ocre". — El boleto ganador se pagó a 13 pesetas.

Serie "Morado". — A 54 pesetas se cotizaron los boletos del caballo ganador.

Serie "Verde". — Se pagó a 21 pesetas los boletos acertantes.

En las apuestas a prueba, los boletos premiados se pagaron a 21 pesetas.

### Segunda prueba

Serie "Blanco". — Boletos acertantes se pagaron a 24 pesetas.

Serie "Azul". — Los boletos premiados se pagaron a 25 pesetas.

Serie "Amarillo". — Se pagaron a 21 pesetas los boletos acertantes.

El boleto premiado en la segunda prueba se pagó a 86 pesetas.

### RECEPCION EN EL HOTEL DEL GOLF

Terminada esta tercera jornada del Concurso Hípico Nacional, y a las 6 y media de la tarde, se celebró una recepción a los participantes y organizadores del mismo, en el Hotel del Golf, que fue ofrecida por el Alcalde de la ciudad, camarada Francisco Grangel.

El Alcalde pronunció unas breves palabras para expresar públicamente su gratitud por el hecho de celebrarse tan importantes pruebas hípias, en nuestra ciudad. "La de todos ustedes — señaló el Alcalde — es una presencia que nos honra. Han de saber que Castellón se siente orgulloso de contar con el Concurso Hípico Nacional en nuestras Fiestas de la Magdalena". Añadió, finalmente, que en el Ayuntamiento siempre encontrarán la mejor colaboración en este sentido.

A las palabras del Alcalde res-

pondió el Delegado de la Federación Hípica Española para este Concurso, Comandante D. Manuel Cabrera, quien expresó la gratitud de organizadores y participantes, manifestando a la vez su esperanza de que el Concurso tenga en el futuro una firme continuidad en Castellón, donde existen tan buenos aficionados.

Finalmente, el Alcalde obsequió a los reunidos con un vino de honor.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

**ANUNCIOS ECONOMICOS** y generales. — Tel. 22 34 02 y 22 38 90 — sin cargo. D.A.M. Publicidad. Castellón.

## VARIOS

MESAS DIBUJO, tecnigratas, silerita oficina sumadoras, ficheros, máquinas escribir. Facilidades pago. Mecanográfica Levantina. Mayor, 31.

EN 1 MINUTO. — Duplicamos la llave de su piso, coche o apartamento. FERRETERIA TRAVER. Colón, 43. Castellón.

## VENTAS

ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Mas económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas. PALLARDO. Pl. Alcázar de Toledo 15. Teléf. 222895. CASTELLON

MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho, armarios ficheros Llansola. Ronda Mijares 48.

ESTANTERIAS METALICAS COINTRA-DEXION, varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis. LLANSOLA. R. Mijares 48. Castellón.

SE VENDEN PISOS en C/ Trinidad, 6. Informes: Mayor. 4-19.

VENDO VILLA BENICASIM, económica, jardín, agua corriente, pintada, calefacción, cinco habitaciones, salón-comedor. Teléfono 213264.

VENDO O TRASPASO Pension Navarra, por no poderla atender. Razón: En la misma.

SE VENDE piso con solar. Razón: Grupo Caja de Ahorros 7 bajo.

VENDO PISO CALLE ALCALDE TARREGA 54-2º derecha, económico, RAZÓN: MISMA CALLE 35-1º-1ª.

VENDO PISO Herrero, 50. Razón: Portera.

VENDO PISO en Plaza Juan XXIII, número 3. Razón: Portera.

SE VENDE local comercial final Joaquín Costa, calle de gran porvenir. Razón: Galicia, 26.

## ALQUILERES

ALQUILO PISOS en calle Canalejas y Buenavista Grao. Razón: Escultor Viciano, 1. Castellón.

ALQUILO PISOS estrenar junto plaza Fadrell, 3 habitaciones, comedor, cocina, baño, ascensor. Informes: Teléfono, 212442.

ALQUILO PISO en Bartolomé Reus, 46. Informes: Tel. 220168.

APARTAMENTOS «SALYCAR» delante Camping Florida. Los alquila para fines de semana. Llamar Tel: 21-31-20.

OFREZCO en alquiler piso amueblado completo. Buenas condiciones. Razón: 223401

ALQUILARIA LOCAL comercial céntrico en Villaurca. Razón: Cristalería Oregana - Martires Independencia, 21. VILLARRREAL.

DESEO ALQUILAR PISO, pagaria hasta 1.200.- Pts. Llamar Teléfono 212290. Pastelería La Pilarica.

SE ALQUILA SALA DE FIESTAS EN LA COSTA. Razón: Tel. 221545.

SE ALQUILA almacén de 200 m2 en Pintor Ribera 4, frente Transportes La Plana. Razón: Teléfono 212132 Av. Cardenal Costa, 22-A-1º.

ALQUILO PISO en Huerto Sogetos amueblado o desamueblado. Informes: tel. 216431.

ALQUILO piso amplio amueblado. Buenas condiciones. Razón: Caballeros, 29 entrio.

OFREZCO piso en alquiler sin muebles. Razón: Tel. 22-32-60.

ALQUILO PISO amueblado muy soleado económico. Razón: Asarau núm. 7-2º derecha. Frente Cine Avenida.

## COLOCACIONES

PRECISASE carnicero para buen establecimiento, buen sueldo. Llamar teléfono 212701.

CHICAS de 15 a 17 años para trabajos en fábrica de azulejos, se necesitan. Razón: Tel. 214658

SE NECESITA tornero de 20 a 25 años de edad. Razón: Talleres Pajil, Jacinto Benavente, 6.

SE NECESITAN soldadores y tuberos para Huelva sueldo a convenir. Razón: Concepción Arenal, 15 esc. D. Piso 9.

PRECISAMOS chica de servicio, preferible todo estar. R. Maestro Ripollés, 3. Portera.

PRECISAMOS oficiala peluquería en Salón Clary's. C/ Enmedio, 133. Castellón.

IMPORTANTE Compañía aseguradora de ámbito Nacional. Precisa Delegado en esa provincia. Escribir Alas 1133 Alcalá, 32. Madrid.

PRECISO socio capitalista. aporte 500-600.000 ptas. para negocio en marcha, con o sin aportación personal. Beneficios 25 a 30.000 mensuales. Informes: DAMA Publicidad, C/Al. Aranda, 6.

CAFETERIA Montana necesita barman. Herrero 55. Teléfono 223202.

CHICA de servicio se necesita. Razón: Serratella 7º.

SE PRECISA Srta. mecanógrafa, competente. Interesadas presentarse de 4 a 6 en DAMA Gral. Aranda, 6.

## AUTOMOVILES

EN EL GARAGE UBEDA encontrará el coche de su gusto, toda clase de turismos y furgonetas seminuevos, precios a convenir. Facilidades de pago hasta 24 meses. Gral Aranda, 28. Tel. 224805. Castellón.

AUTOMOVILES BETORET. — Compra-venta de coches nuevos y usados. Facilidades pago hasta 18 meses. Tomamos a cambio su vehículo usado. Ronda Mijares, 123.

AUTOMOVILES BETORET. — Alquiler de coches sin conductor. Ronda Mijares, 123. CASTELLON.

VENTA de automóviles nuevos Tomamos a cambio su vehículo usado. Facilidades de pago. LUCAN. Calle Umoh 11 Castellón.

VEHICULOS PROCEDENTES de cambios, varios 500 y 600-D. Dauphine, Renault 4L, camioneta Diesel Carnet 2º, facilidades de pago: LUCAN, Calle Umoh, 11.

VENDENSE camiones usados de diferentes modelos y tonelaje de las marcas Fegaso, Barreiros, Leylan, Austin, Ebro y otros con amplias facilidades de pago. Informes en Michavila Calle Pintor Olibet, 14 Teléfono 216256. Castellón.

EN TALLERES ESCUDER compra y venta de automóviles usados. Ocasión varios beat 600, 600 D, 1.400 C, 850 y 1.500 Simca 1000, normal y gran ujo, Renault R-8, 4-L, Gordians, Ordines y Dauphines, varios Citroen Furgonetas y Berlinas, y varios magnifico estado, económicos y bien revisados. Para informes, en Talleres Escuder Paseo Morelia, 9 Tel. 212337.

AUTOMOVILES SEDRE. Compra-venta de automóviles usados. Procedentes de cambios y de ocasión. Seat, Renault, Citroen. Avda. Calvo Sotelo, 21. Villarreal.

OCASION, CITROEN AZAM 6 un año rodaje y Renault 4F. Unión, 33. Los sábados de 4 a 7.

DISPONEMOS de toda clase de vehículos y motos usados, revisados en taller propio, San Félix, 88.

VEHICULOS y motos usados, todas marcas, revisados en taller propio, visitenos en Unión 33, Sábados de 4 a 7.

## COMPRAS

COMPRO CARTON papel de cemento, archivo, periódicos y toda clase de desperdicios. Paso a domicilio Lucena. 4.

## PERDIDAS

PERDIDA de broche el domingo en el recinto de la Plaza de Toros. Se gratifica. Razón: Sr. Laguna, Mayor 47.

PERDIDA ARMAZON gafas, aproximadamente un mes, desde Pl. Mayor, Calle Vera a Trinidad. Llamar. Teléfono 212139. Se gratificará.

PERDIDA reloj pulsera con medalla iniciales J. C. Se gratificará su devolución en Herrero, 46-2º izquierda o Tel. 224077.

## HUESPEDES

ALQUILO HABITACION, solo dormir, casa particular. Razón: C. Lucena, 10-1º.

# PROGRAMA DE FIESTAS

HOY

- 10'30 Por el Club Náutico, 1.ª Prueba Trofeo Casino Antiguo para snipes, en el Puerto de Castellón.
- 11 Pascalle de las TUNAS UNIVERSITARIAS por los Sectores de esta ciudad, y a continuación actuación de las mismas en los diversos Centros Benéficos.
- 12 Regata de snipes en el Puerto de Castellón.
- 12 Actuación de las Tunas Universitarias en la Plaza Mayor en Ronda ofrecida a nuestra Patrona la Santísima Virgen del Lledó.
- 12'30 Teatro de Marionetas en la Plaza Hernán Cortés.
- 13'30 Gran "mascletá" en la Ronda Vinata.
- 15 Entrenamiento oficial de los participantes en la Prueba Nacional de Motorismo.
- 15 2.ª jornada del "Trofeo Magdalena" de Golf.
- 15'30 4.ª jornada del Campeonato del Club de Tenis de Castellón.
- 16 4.ª jornada del CONCURSO HIPICO NACIONAL, Prueba Sindicato Provincial de Ganadería y Esso Petróleos Españoles y Productos Químicos.
- 18'30 "I FESTIVAL NACIONAL DE TUNAS UNIVERSITARIAS".
- 19 Teatro Valenciano en la Plaza Notario Mas.
- 19'30 Toros de fuego en los Sectores de las Gayatas 3, 4, 10 y 12.
- 23 "NIT DE FOC". Concurso de Fuegos Artificiales de la Sección 1.ª con participación de los Sectores 1, 3, 5 y 10.

MAÑANA

### !!!MADALENA VITOL!!!

- 8 "Trofeo Magdalena" de Pesca del Sport Pescador, en la escollera del puerto.
- 9 Concurso de Tiro de Pichón a brazo, del Grupo Cinegético "La Codorniz" en el campo de la Cosa.
- 10 "XV Trofeo Magdalena" de Motorismo, puntuable para el Campeonato de España, en el circuito Costa de Azahar.
- 10'30 2.ª jornada de snipes Trofeo Magdalena.
- 11 Pascalle de las Tunas Universitarias por los distintos Sectores de la ciudad.
- 12 Campeonato regional carrera de Patines trofeo Magdalena.
- Final del "Trofeo Casino Antiguo" en el Club de Tenis Castellón.
- 13'30 Gran "mascletá" en la Plaza Fadrel.
- 16'30 GRAN CORRIDA DE TOROS, de la ganadería de don José Benítez Cubero para los diestros "Miguelín", Diego Puerta y Ricardo de Fabra.
- 19'30 Entrega por la Reina de las Fiestas de los premios a los vencedores en las Pruebas de Motorismo.
- 20 Entrega de los premios por la Reina de las Fiestas, a los vencedores de Pruebas de las Regatas.
- 20'30 Entrega de trofeos por la Reina de las Fiestas, a los vencedores de la Competición de Golf.
- 22'30 GRAN DESFILE FINAL DE FIESTAS, con participación de las Comisiones de Sector, Madrinas de Gayatas, Damas de Sector, Vecinos, Reina de las Fiestas, corte de Honor, Junta Central y las Tunas que han participado en el I Festival Nacional, que partiendo de la avenida del Rey D. Jaime, llegarán a la Plaza Mayor por el itinerario que oportunamente se anunciará.
- 23'30 En la Plaza Mayor !!!MADALENA VITOL!!!
- 24 GRAN TRACA FINAL, que se iniciará en la Plaza de la Independencia y recorriendo las principales calles de la ciudad, finalizará en la Torre-Campanario con disparo de remates aéreos.

## Premios de las Gayatas de Sector 1969

El Jurado calificador que ha entendido en la concesión de los premios a las Gayatas encuadradas en las distintas Secciones, tras amplia deliberación y detenido estudio ha hecho público su veredicto de la siguiente forma:

### SECCION PRIMERA:

Primer premio: Gayata del sector núm. 5. (Huerto Sogueros-Avda. Rey D. Jaime y adyacentes).  
Segundo premio: Gayata del Sector núm. 12. (Distrito Marítimo).

Tercer premio: Gayata del Sector núm. 10. (Plaza María Agustina y adyacentes).

### SEGUNDA SECCION:

Primer premio: Gayata del Sector núm. 9. (Avda. Cernuda y Velasco y adyacentes).  
Segundo premio: Gayata del Sector núm. 6. (Plaza Independencia-Tetuán y adyacentes).

Tercer Premio: Gayata del Sector núm. 1. (Plaza Alcázar de Toledo-Trinidad y adyacentes).

### SECCION TERCERA:

El Jurado acuerda conceder al Sector núm. 4 (único inscrito en esta Sección) una mención especial por el esfuerzo que supone presentar Gayata en un cortísimo periodo de preparación y cobro al vecindario.

### FELICITACION COLECTIVA:

Se acuerda elevar público testimonio de gratitud al Sector núm. 3, (que volvió a presentar a su Gayata fuera de concurso, dadas sus particularidades técnicas). Asimismo al resto de Comisiones de Sector que, premiadas o no, aportando sus monumentos de luz más o menos inspirados y ricos —según el afán puesto en la empresa y las posibilidades económicas— han colaborado a la pervivencia y estima del impercedero símbolo de la fiesta madalenera: LA GAYATA. Esperando una amplia y necesaria superación para el próximo año.

Castellón, Marzo de 1969

XXV aniversario del resurgir de las Fiestas

## Presentación del Grupo de teatro de la Casa de Cultura

El Salón de Actos de la Casa de Cultura será esta noche a las ocho escenario de un acontecimiento artístico. Se trata de la presentación de un cuadro de teatro compuesto por muchachos y muchachas de Castellón.

Grupo de Teatro que es para todos los castellonenses, los de la Capital y también los de la Provincia, porque el deseo es llegar absolutamente a todos. Y no sólo para ofrecer sus interpretaciones, sino también para acoger en su seno a cuantos quieran formar parte del mismo.

Para su presentación el "Grupo de Teatro Casa de la Cultura de Castellón" ha elegido la preciosa comedia cómica de Molière "El casamiento a la fuerza".

## INFORMACION DE LA PROVINCIA INFO

### BURRIANA LAS FIESTAS FALLERAS

## Entre los festejos populares han destacado la Cabalgata del Ninot y la Infantil

En la primera que se celebró en la noche del jueves el éxito de público fue total pues más de quinientos mil personas a lo largo del itinerario se agolpaban para presenciarlo.

Ocho carrozas incluida la de la Reina Maite Branchadell, Damas y Corte, que la presidía y seis comparsas con motivos referidos a las respectivas fallas recorrieron las vías más importantes de la población desfilando ante el público, mientras como es costumbre, una lluvia de caramelos iba haciendo las delicias del público.

PREMIOS: CARROZAS.— 1.º Barrio Escorredor; 2.º Id. Valencia; 3.º Id. Mota.  
COMPARSAS.— 1.º Barrio de la Merced; 2.º Id. Escorredor 3.º Id. Onda.

Ayer a las siete de la tarde salió la cabalgata infantil también presidida por la Reina niña Pilarín Gimeno Cavanilles que este año ha alcanzado un éxito sin precedentes.

Más de trescientos niños y niñas de corta edad, han participado en la misma entre las diferentes comparsas de sus respectivas carrozas, con trajes verdaderamente primorosos haciendo las delicias de Burriana entera y especialmente de los niños y de los

muchos que con este motivo nos visitaron.

Como dato curioso y a la vez exponente de lo que fue este festejo consignamos que durante el recorrido de la cabalgata se calcula en más de tonelada y media los caramelos que se lanzaron al público por los graciosos protagonistas.

(Especial para MEDITERRANEO.— Vicente Tarancón)

### Esta noche, presentación de la «Cova So Blay» de Burriana, Srta. Consueño Felíu Torrent

Anoche recibimos en MEDITERRANEO la visita de la Reina

de la "Cova del So Blay", de Burriana, simpático parador fallero del Club 53, encantadora señorita Consueño Felíu Torrent, con quien departimos durante largo rato.

Precisamente esta noche tendrá lugar la presentación de nuestra gentil visitante, en brillante acto social que se celebrará en el parador que Consueño preside con su singular belleza inaugurando así oficialmente su reinado fallero. En dicho acto actuará como mantenedor D. Vicente Vidal Capdevia, Concejal del Ayuntamiento de la ciudad burrianaense.

Consueño Felíu estuvo acompañada, en su visita a nuestra Redacción, por el Vicepresidente de la Junta Local Fallera, D. Vicente Tarancón Mesado, quien nos informó ampliamente sobre la brillantez con que Burriana está preparando sus fiestas josefinas.

### Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

## VENTA DE PAN

Se pone en conocimiento del público que mañana, día 16 de Marzo, domingo, estarán abiertos al público los siguientes despachos.

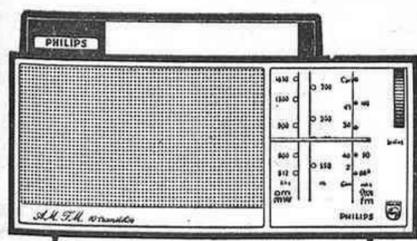
- Manuel Rubio Domingo, Ronda Magdalena, 61.
- Ramón Vall Terres, Plaza Juan XXIII, 1.
- José Peñalver Doménech, Alloza, 199.
- Manuel Castillo Rosales, Mayor, 62.
- Antonia Sancho Varella, Navarra, 120.
- Juan Lleó Torres, Sidro Villaróig, 18.
- José Valls Sánchez, Fola, 24.
- José Santamaría Valls, Barceló, 29-GRAO.

El horario de venta será, como mínimo, desde las ocho a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

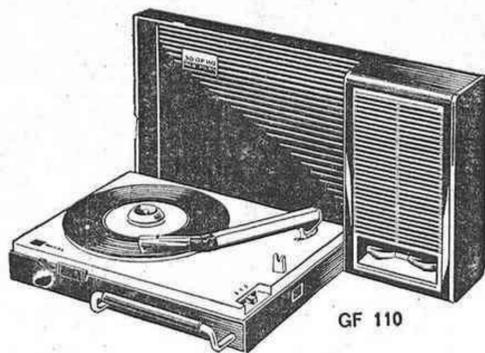
Los establecimientos que no correspondan abrir este día deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

# PHILIPS

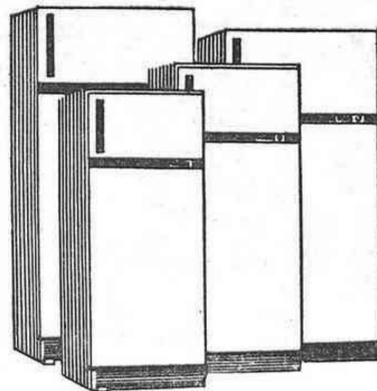
PHILIPS *para la* MUSICA



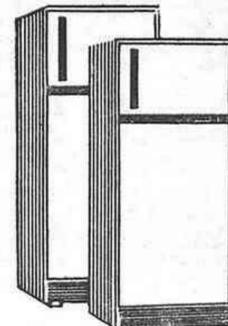
RL 363



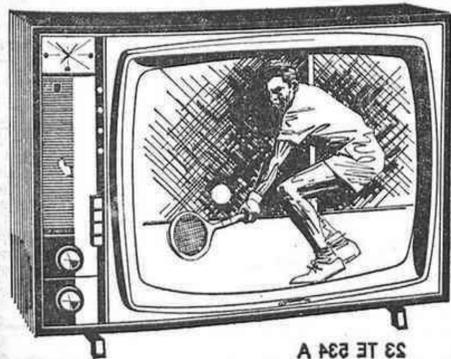
GF 110



SERIE LUJO  
170, 200, 275 y 305 litros



SERIE LAES  
170 y 200 litros



A 432 ET 83

DISTRIBUIDOR PROVINCIAL:

# R. CARO

Mayor, 30 - Tel. 22 38 42 - CASTELLON

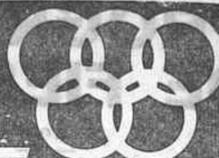
DELEGACIONES:

- CENTRAL RADIO, Colón, 7. CASTELLON.
- ENRIQUE MACIP, P. Caudillo, 14. SAN MATEO.
- ANTONIO MEDALL, La Fuente, 27. ADZANETA.
- VICENTE JULVE, San Miguel, 17. ONDA.
- JOSE VICENT BALAGUER, Calvo Sotelo, 12. RIBESALBES.
- ROSENDO ALBERT, Santa Lucía, 23. TORREBLANCA.





# Vida deportiva



**Esta tarde sale la expedición del Castellón hacia Palma**  
**Al frente del equipo el Presidente, Sr. Fabregat, como Delegado**

Las cuatro de esta tarde saldrá la expedición albino hacia Valencia, para en el aeropuerto de Manises emprender vuelo hacia Palma de Mallorca a las seis en ruta regular a la isla.

La expedición que marcha es la siguiente: Valle, Nicolau, Ceiro, Ruiz, Mozán, Echarri, Celia, Osman, Pepin, Leandro, Félix, Isidro y Solaegui, como jugadores. Junto a éstos el preparador, Vicente Dauder masajista, Andrés Felices y Presidente del Club don Emilio Fabregat, que viajará en calidad de Delegado del equipo.

Pequeñas combinaciones adicionales de la Compañía aérea que conduce al Castellón a Palma, hacen que el regreso del equipo no se haga hasta las diez de la noche del domingo, en lugar de las ocho como iba siendo costumbre.

El grueso de la expedición, tal y como se nos dijo anoche en el club, se hospedará en el Hotel Capitol de la capital mallorquina. Hotel —también se nos dijo en el club—, que está dando suelta al equipo en sus viajes a Palma para enfrentarse a sus rivales de la isla.

En nuestra visita realizada ayer a la sede albino pudimos comprobar que reinaba la mayor euforia en orden a este partido, asegurando, jugadores y directivos, que el partido quedaba "chupado" para el Castellón.

Lo que así debe ser para seguir manteniendo el puesto privilegiado que se ostenta y poder mejorar —que sería ya definitivo—, la suma de positivos que se tiene ante esta vigésimo sexta jornada que va a jugarse.

El Constanza no parece atraer a uno de sus mejores momentos y muy bien se le puede sorprender en su terreno para que el pronostico general sobre este partido, que señalan todos victoriosa castellanense, se haga bueno.

**RAMON DAS SERA OPERADO HOY**

Según se nos informa, el jugador Ramon Das, será operado esta mañana en la Clínica del doctor Palomo.

El estado del jugador del Grao sigue estacionario, aunque con ligera mejoría.

Desde el mismo Club, declinamos, se nos ha manifestado que en la mañana de hoy será intervenido. Otro que también será intervenido el próximo lunes será el interior del cuadro de Aficionados, Tonin, de hernia en jugada torzada en uno de los entrenamientos. — JOSE TEN.

## La copa «Casino Antiguo» en el Club de Tenis Castellón

ORDEN DE JUEGO PARA EL SABADO DIA 15

PISTA 1.— A las 12: Sras. Aldás, Pérez Solana-Srtas. Masip, Utrilla; A las 3:30: Srs. F. Bernat, Melchor-Srs. Masoliver, Alegre; A las 5: Sr. Gimeno-Sr. A. Martín; A las 6:30: Sr. González-Sr. Silla; A las 8: Srs. J. Bernat, Aragón-Srs. Puchol, Gimeno.

PISTA 3.— A las 12: Sras. Ludlam, Young-Sras. Beltrán, Espresati; A las 3:30: Srs. Batalla, González-Srs. Vidal, Chermá; A las 5: Sr. V. Compañ-Sr. Arnal; A las 6:30: Sr. Sánchez-Sr. Manuel Arfio; A las 8: Srs. Masip, Sánchez-Srs. Gómez, V. Compañ.

PISTA 4.— A las 12: Sras. Petit, Tirado-Sras. Diago, Torá; A las 3:30: Sr. Arroyas-Sr. Puchol; A las 5: Final damas: Sra. Munárriz-Sra. Beltrán.

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf. 216452

**Hoy a las diez y media, gran regata nacional de snipes trofeo Casino Antiguo**

Más de treinta embarcaciones en regata representando a seis Clubs Náuticos



Real Club de Regatas de Cartagena: Carluche II. Club Náutico Castellón: Calipso, Xaloc, Carbel, Salicar, Tokiona, Apl. Zurubi, Chacal, Mapego, Mapego II. Club Náutico de Madrid: Fado, Alberche y Menchu.

## EL LUNES SE REUNE EL TRIO SELECCIONADOR

MADRID, 14 (Aifil).— El próximo lunes por la tarde se reunirán en los locales de la Federación Española de Fútbol, con el Presidente de dicho organismo Don José Luis Costa, los recientemente nombrados seleccionadores nacionales de fútbol señores Muñoz, Molowny y Artigas para mantener un primer cambio de impresiones en relación con la tarea que deben realizar ante los partidos internacionales que deberá disputar la Selección Española de Fútbol.

## PARA LA ELECCION DE PRESIDENTE DE LA FEDERACION PROVINCIAL DE COLUMBICULTURA DE CASTELLON DE LA PLANA

Seguendo instrucciones de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, recibidas por la Federación Española de Columbicultura, la Federación Provincial de Castellón, ha ordenado a las distintas Sociedades de su demarcación que celebren asambleas generales para la elección de candidatos para la elección de Presidente de la Federación Provincial de Columbicultura.

Cada Sociedad Columbicultora tiene que celebrar dichas asambleas extraordinarias antes del día 31 de este mes de marzo, proponiendo a quien consideren idóneo para Presidente de su Federación Provincial, aunque no sea miembro de la Sociedad ni resida en la localidad, pero teniendo presente al proponer un candidato, que la sede de la Federación Provincial está en la Capital de la Provincia y el Presidente que se elija, deberá asistir diariamente a despachar los asuntos de la misma en el local social provincial.

La Presidencia de la Asamblea Local admitirá cuantos nombres se presenten y los someterá a votación uno por uno y aquel a quien más socios hayan votado, será el candidato de la Sociedad, levantando acta de la reunión, que será remitida seguidamente a la Federación Provincial, antes del próximo día 5 de abril.

La Federación Provincial enviará a la Española, antes del 15 de abril, relación de los candidatos propuestos por sus Sociedades, con indicación de edad, profesión, residencia y cargos deportivos que haya desempeñado cada candidato, reservándose el Presidente de la Federación Española el derecho de rechazar a aquellos que considere que no son aptos para el cargo.

Seguidamente la Federación Española comunicará a la Delegación Nacional los nombres de los propuestos y una vez concedida su aprobación, a la vista de los informes de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes, procederá a proclamar a los candidatos.

En caso de que entre los candidatos figure el actual Presidente de la Federación Provincial, tiene que cesar en su cometido, haciéndose cargo de la Federación el Vicepresidente, si no es candidato, o en su defecto, cualquier otro directivo designado por la Española.

Al recibir la Federación Provincial la lista de los candidatos aprobados, lo pondrá inmediatamente en conocimiento de sus Sociedades, para que en un plazo de 15 días celebren nueva Asamblea de socios para elegir el candidato a

## BALON-VOLEA

EL I.F.R. A TARRAGONA

El Instituto Francisc Ribalta se desplaza a Tarragona a jugar la Fase Sector de los Juegos Nacionales Escolares, tras haberse alzado brillantemente Campeón Provincial.

En esta fase junto con el equipo de Castellón intervienen los equipos representativos de Barcelona, Tarragona, Lérida, Gerona y Baleares. Esta fase será muy dura para nuestro equipo ya que en ella están incluidos los equipos catalanes que son los que mejor practican este deporte. El más fuerte de todos es el Barcelona que en la temporada 1966-67 obtuvo el título de Campeón de España y ahora ostenta el de Subcampeón. El Tarragona también es un gran equipo además se debe tener en cuenta que juega en su casa.

El equipo castellanense aunque sin tanto historial, creemos que se desenvolverá bastante bien, ya que hemos visto los entrenamientos y se les ha podido apreciar un buen juego.

Respecto a los jugadores que se desplazan: Manuel Pilar, Rafael Artero, Toni Peris, Toni Moneris, J. Fernando Ripollés, Francisco Gómez, Martín Moló y Manuel Monserrat, junto con ellos el entrenador Emilio Grande.

Al acabar el entrenamiento pudimos apreciar el optimismo que había en los vestuarios del I.F.R. Deseamos a este gran equipo mucha suerte en los próximos campeonatos. — BLOQUEO

**Mañana, Español-Barcelona, dramáticamente decisivo para los de Sarriá**

## LOS ESPAÑOLISTAS, CONCENTRADOS DURANTE TODA LA SEMANA

Marcial ha sufrido una intervención quirúrgica

BARCELONA, 14. — (Pyresa). — El Español debe considerar que su adversario es el Barcelona, su eterno rival, que en lucha por asegurarse el segundo puesto de la clasificación no vendrá a darle facilidad alguna. El Español, ante la importancia del acontecimiento del domingo, ha decidido concentrarse toda esta semana en un hotel de Viladrau, un magnífico refugio cerca del Montseny, donde sus jugadores podrán respirar unos aires más puros, y sobre todo, lejos del mundanal ruido.

Ayer poco antes del almuerzo, nos pusimos al habla con el entrenador españolista a través del hilo telefónico. He aquí nuestra conversación con Antonio Argilés: —El motivo de la concentración en Viladrau? —Alejarnos un poco de la ciudad y no estar pensando en el ambiente del partido. Aquí estamos en un magnífico lugar de descanso.

—¿Qué habéis hecho esta mañana? —Lo de todos los viernes, sólo baño y masaje. —¿Entrenasteis ayer? —Sí, nos fuimos al campo del Vich y allí celebramos el habitual entrenamiento de todos los jueves; o sea un partido entre nosotros mismos. —¿Y mañana sábado? —Volveremos a entrenar, aunque de una forma más suave. Lo haremos aquí mismo, en el campo del Viladrau.

—¿Tienes ya decidida la alineación? —Sí, será la siguiente: Coll, Bergara, Mingorance, Granero, Lico, Glaría, Amas, Rodilla, Re, Martínez y José María. —¿Qué opinas ante el partido contra el Barcelona? —Ya te lo puedes imaginar. El partido se nos presenta muy difícil, porque no cabe duda que el Barcelona posee un excelente cuadro de jugadores. —¿Fesimista? —No. Todo lo contrario. Pues a pesar de reconocer la gran valía de nuestro "eterno rival", nosotros tenemos la obligación de ganar, no porque sea un partido más en nuestro terreno, sino porque además, necesitamos mucho los dos puntos, más que el Barcelona. Yo tengo confianza en que mi equipo jugará el domingo un gran partido y por lo tanto debemos ganar.

## MARCIAL, OPERADO

BARCELONA, 14 (Pyresa).— Según nota que nos remite a esta delegación el secretario general del Real Club Deportivo Español, Sr. Lafuente, se dan a conocer los siguientes términos sobre el estado del jugador Marcial: —Por haberse agudizado después del último partido y posteriores entrenamientos en que tomó parte, las molestias que acusaba el jugador Marcial Pina Morales, y tras exhaustivos exámenes clínicos y exploraciones radiológicas, que han confirmado plenamente la lesión diagnosticada, el doctor Roca, de conformidad con la directiva, le ha intervenido quirúrgicamente la noche de ayer de la citada lesión que padecía en el pubis. El resultado de la operación ha sido enteramente satisfactorio.

## TIRO DE PICHON

### Concurso a brazo en Burriana

BURRIANA. —Como preludeo de las Fiestas Falleras que Burriana dedica a San José, el Grupo Deportivo de Caza y Tiro "La Perdiz" de Educación y Descanso de esta ciudad, celebró en el campo de tiro del Arenal de la zona del Puerto, su Concurso Social de Tiro de Palomas a Brazo, que se había programado para el día 19 de los corrientes y que por ciertas circunstancias tuvo que adelantarse su celebración.

Aunque se presagaba poca asistencia de tiradores por ser muchos los burrianenses que se habían trasladado a Toledo para presenciar la entrada de "nuestro" Primado, y por el final de etapa de la Vuelta Ciclista a Levante en Villareal y por la niebla en que amaneció el día, se presentaron en la cancha 19 escopetas y muchos tiradores más que cubrieron la totalidad de las repelzas, a los que se les soltaron, por repelza, 10 palomas.

La poul de 8 palomas fue soltada sin interrupción, finalizando el Concurso cerca de las 2 de la tarde.

Empataron a 7 pichones los tiradores D. Juan Conde y D. Alfonso Franch, los que efectuaron el desempate a 4 palomos, quedando la clasificación definitiva de la siguiente forma:

- 1.—D. Alfonso Franch, 7 más 4. Copa Magnífico Ayuntamiento.
- 2.—D. Juan Conde, 7 más 3. Copa Grupo "La Perdiz".
- 3.—D. José Capella, 6. Objeto.
- 4.—D. Antonio Villar, 6. Objeto.
- 5.—D. Vicente Castañer, 5. Objeto.
- 6.—D. Carlos García, 5. Objeto.
- 7.—D. Eugenio Ventura, 5. Objeto.

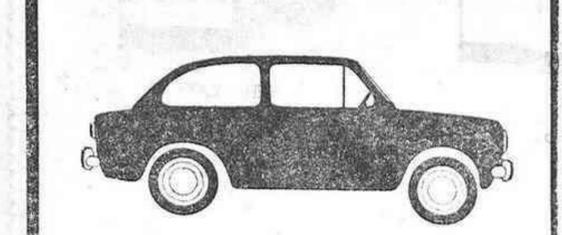
La tirada fue presenciada por numeroso público, quien aplaudió en muchas ocasiones a los concurrentes.

Un éxito más del Grupo Cinegético "La Perdiz", y ahora a esperar el Concurso de Pascua, domingo 13 de Abril, en el que se disputarán las clásicas "Monas". —X.

## Representantes

para la venta de "christmas" exclusivos, se precisan. Imprescindible estén introducidos en librerías. También quienes estén relacionados con fabricantes, industriales, etc. Escribir, citando artículos que trabajen y enviando nombre y dirección de algunos clientes, al Apartado 200 - Ref. ACE-3 - OVIEDO

**¿VIVE VD. CERCA DE LAS CALLES JOVER, HERRERO RAMON Y CAJAL?**



Le ofrecemos una plaza de garaje para su coche en el Centro Residencial Edificio Castalia, precio rápidamente amortizable. Con las máximas facilidades de pago.

INFORMACION:  
**SAYMA**  
 (Delegación)  
 calle Herrero, 24, 8.ª dcha. Teléfono 22 3371



## ¿Si sólo puedo ahorrar 300 pesetas al mes, por qué se interesa por mí el Banco de Bilbao?

Buena pregunta. Seguramente, se la habrán hecho ya miles de mujeres. Y sin embargo, a pesar de sus dudas (que comprendemos) el Banco de Bilbao tiene muchas cosas que ofrecerle, muchos servicios que han de facilitar su vida.

No importa cual sea su ocupación o el nivel de sus ingresos, la mujer actual tiene derecho a tener su propio banco.

Por eso, el Banco de Bilbao la espera. Para ofrecerle el trato más amistoso, y muchos servicios que le asombrarán.

¿Cuales? Son demasiados para explicárselos aquí.

Venga a vernos a cualquiera de nuestras 265 oficinas (seguro que hay una muy cerca de su hogar o lugar de trabajo). En realidad, basta con que nos llame por teléfono y comprobará que cuanto decimos es una auténtica realidad. Aunque Ud. sólo pueda ahorrar 300 pesetas al mes. Y no todos los meses.

**BANCO DE BILBAO**



crea en los derechos de la mujer

# Vida deportiva

## MOTORISMO

### Mañana, el XVI Trofeo Magdalena primera prueba puntuable para el Campeonato de España con más de 100 corredores y su carácter de espectáculo fuera serie

### Esta tarde, entrenes oficiales Homenaje al equipo de TVE que trasmite la prueba en directo, por la Delegación Provincial de Motorismo

### Hoy llegan a Castellón el Presidente y Secretario de la R.F.M.E. La Voz de Castellón transmitirá en directo toda la prueba FEMSA instituye el Trofeo «in memoriam» a Jorge Altadill dotado además con 5.000 pesetas al vencedor de la carrera de 125 c.c.

(Cronometraje LONGINES - Avituallamiento PEPSI-COLA)

PARA mañana a las diez está programado por el Moto Club Castellón el dar comienzo a las pruebas del XVI Trofeo Magdalena puntuable para el Campeonato de España. No obstante esta tarde, a partir de las tres, se celebrarán entrenes oficiales seguidos ya de gran emoción.

a través de esta emisora en el mismo circuito se enteraban de muchas cosas, de que este año también "La Voz de Castellón" retransmitirá en directo esta prueba del domingo, desde el principio al fin, como demostración del interés y categoría de la prueba.

#### HOMENAJE A TVE POR LA DELEGACION PROVINCIAL DE MOTORISMO

A las pocas horas de llegar a Castellón el equipo que había de montar todo el tinglado para la transmisión en directo del XVI Trofeo Magdalena con el realizador D. Francisco Sastra, ya se había percatado el Delegado Provincial de Motorismo de la ingente labor que habían de realizar estos señores, como la que llevan realizada en cada ocasión; y así, por esos méritos en favor de nuestro deporte, recibirán el homenaje de la Delegación Provincial de Motorismo entregándose una placa al realizador, alegórica al motorismo y la prueba que nos ocupa, y cinco trofeos para los cinco cámaras, acto que se realizará en el momento que lo deseen los señores mencionados de TVE el domingo durante la carrera y en el lugar de trabajo.

#### SE INSTITUYE UN TROFEO Y UN PREMIO DE 5.000 PESETAS POR FEMSA "IN MEMORIAM A JORGE ALTADILL MORA"

No queremos extendernos en esta magnífica idea que ha llevado a cabo la firma Femsa, con una persona como la que será siempre inolvidable Jorge Altadill, que ya mañana nos hará falta a todos, con su actividad en torno a todo lo relativo a una competición como la de mañana. Un magnífico trofeo y un premio de 1.500 pesetas será el recuerdo que ha instituido la importante firma Femsa. Creemos que el recuerdo merece esto y mucho más, y Jorge, que a buen seguro seguirá allá con su afición, nos aguarda en sus organizaciones. Descanse en paz.

#### LISTA DE INSCRITOS

##### 1ª CARRERA.—15 VUELTAS: 46'500 KILOMETROS

Núm.	Nombre y apellidos	Máquina	Población
1.-	Angel Nieto Roldán	Derbi	Madrid
2.-	Jaime Alguesuari Tortajada	Derbi 75 C.C.	Barcelona
3.-	Juan Gómez Buendía	Derbi 75 C.C.	Barcelona
4.-	Ginés López Ballester	Derbi 75 C.C.	Alicante
5.-	Juan Bordons	Derbi 75 C.C.	Barcelona
6.-	Pedro Auradell	Derbi 75 C.C.	Gerona
7.-	Manuel Varea Andújar	Derbi 75 C.C.	Valencia
8.-	George Franks	Derbi 75 C.C.	Bilbao
9.-	Joaquín Gali	Derbi 75 C.C.	Barcelona
10.-	Joaquín Rovira Pastor	Derbi 75 C.C.	S. Vte. del Raspeig
11.-	Vicente Climent	Derbi 75 C.C.	Valencia
12.-	Enrique Ferrera	Derbi 75 C.C.	Valencia
13.-	Miguel Nadal	Derbi 75 C.C.	Valencia
14.-	José Valero Torres	Derbi 75 C.C.	Alicante
15.-	Carlos Verdú Belda	XX	XX
16.-	Angel López Andreu	Derbi 75 C.C.	Alicante
17.-	Daniel López Vicente	Derbi 75 C.C.	Alicante
18.-	Juan Parés Marcha	Derbi 75 C.C.	Vilasar de Mar
19.-	Benjamín Grau Marín	Derbi 75 C.C.	Barcelona

##### 2ª CARRERA.—20 VUELTAS: 62 KILOMETROS

Núm.	Nombre y apellidos	Máquina	Población
1.-	Angel Nieto Roldán	Bultaco 125 C.C.	Madrid
2.-	Enrique Escuder Bernat	Bultaco 125 C.C.	Castellón
3.-	José Medrano Novelda	Bultaco 125 C.C.	Alicante
4.-	Vicente Escuder Bernat	Bultaco 125 C.C.	Castellón
5.-	Juan Bordons	Bultaco 125 C.C.	Barcelona
6.-	Pedro Auradell	Montesa 125 C.C.	XX
7.-	Manuel Varea Andújar	Bultaco 125 C.C.	Valencia
8.-	George Franks	Bultaco 125 C.C.	Bilbao
9.-	Joaquín Gali	Derbi 125 C.C.	Barcelona
10.-	Joaquín Rovira Pastor	XX	S. Vte. del Raspeig
11.-	Enrique Ferrera	Bultaco 125 C.C.	Valencia
12.-	Miguel Nadal	Bultaco 125 C.C.	Valencia
13.-	José Valero Torres	Bultaco 125 C.C.	Alicante
14.-	Carlos Verdú Belda	XX	XX
15.-	Pedro Cegarra Aguera	Bultaco 125 C.C.	Cartagena
16.-	Ramón Gali	Bultaco 125 C.C.	Barcelona
17.-	Pedro Álvarez Fernández	Bultaco 125 C.C.	Barcelona
18.-	Manuel Monfort Belenguier	Bultaco 125 C.C.	Barcelona
19.-	Isidro Nogué Nebot	Bultaco 125 C.C.	Castellón
20.-	Francisco Zurita Pinazo	Bultaco 125 C.C.	Madrid
21.-	Enrique de Juan Berenguier	Bultaco 125 C.C.	Madrid
22.-	Isidro Nogué Nebot	Bultaco 125 C.C.	Valencia
23.-	Francisco Cufí	Bultaco 125 C.C.	Barcelona
24.-	Antonio Martín Martínez	Bultaco 125 C.C.	Sevilla
25.-	Diego Agulló Durá	Bultaco 125 C.C.	Alicante
26.-	Agustín Blanco Sacristán	Bultaco 125 C.C.	Madrid

##### 3ª CARRERA.—20 VUELTAS: 62 KILOMETROS

Núm.	Nombre y apellidos	Máquina	Población
1.-	Francisco Mérida González	Bultaco	Barcelona
2.-	Manuel Morat	Ducati	San Juan (Alicante)
3.-	Alfredo Martínez		Zaragoza
4.-	Francisco López Soto	Bultaco	Barcelona
5.-	Carmelo Ezpeleta Peidró	Montesa	Barcelona
6.-	Miguel Delgado Pérez	Bultaco	Sevilla
7.-	Jesús Delgado Carrascoso	Ossa 230	
8.-	Arturo Díaz "El Alondra"	Bultaco	Madrid
9.-	José Cois Torrens	Ossa	Barcelona
10.-	Vicente Clemente Serrano	Bultaco	Alicante
11.-	Manuel Cerdá	Bultaco	Alicante
12.-	José Luis Gardoza Garzón	Bultaco	Sevilla
13.-	Lisardo Carballal	Bultaco	Madrid
14.-	Javier Berrocal Gómez	Bultaco	Reus (Tarragona)
15.-	Antonio Salcedo	Montesa	Madrid
16.-	Carlos Sánchez Archidona	Bultaco	Madrid
17.-	José Manuel Serra Tobará	Montesa	Madrid
18.-	Ernesto Suguñes Noya	Bultaco	Reus (Tarragona)
19.-	Salustiano Turiel González	Montesa	Madrid
20.-	Juan Vicente Beirán Picato	Bultaco 200	
21.-	Jesús Barajas Suárez	Montesa	Madrid
22.-	Jesús Baillo Roses	Ossa 175	Barcelona
23.-	Ginés Ballesteros	Ossa 175	San Juan (Alicante)
24.-	Salvador Bon Valero	Ossa 230	Barcelona
25.-	Angel Perurena López	Bultaco	
26.-	Juan Sánchez González	Bultaco	Sagunto (Valencia)
27.-	Andrés Ferrer Ruiz	Zaragoza	Zaragoza
28.-	Andrés Montaguado Parra	Mingallia (Cuenca)	
29.-	Francisco Molina	Zaragoza	Zaragoza
30.-	Miguel Galindo	Zaragoza	Zaragoza
31.-	Manuel Lozano Campos	Alicante	Alicante
32.-	Mario Torres	Zaragoza	Zaragoza
33.-	Juan Antonio Monzó Fuster		

##### 4ª CARRERA.—30 VUELTAS: 93 KILOMETROS

Núm.	Nombre y apellidos	Máquina	Población
1.-	Santiago Herrero	Ossa 250 C.C.	Bilbao
2.-	Enrique Escuder Bernat	Bultaco 250 C.C.	Castellón
3.-	José Medrano Novelda	Bultaco 250 C.C.	Alicante
4.-	Vicente Escuder Bernat	Bultaco 250 C.C.	Castellón
5.-	Juan Bordons	Bultaco 250 C.C.	Barcelona
6.-	Juan Pares March	Ossa 230 C.C.	Vilasar de Mar
7.-	Manuel Varea Andújar	Bultaco 250 C.C.	Valencia
8.-	George Franks	Bultaco 250 C.C.	Bilbao
9.-	Eduardo Granell Medina	Bultaco 250 C.C.	Valencia
10.-	Michael Raag Barbosa	Bultaco 250 C.C.	XX
11.-	Vicente Climent	Bultaco 250 C.C.	Valencia
12.-	Enrique de Juan Berenguier	Ducati 250 C.C.	XX
13.-	Vicente Lázaro Sáez	Bultaco 250 C.C.	Valencia
14.-	Eusebio Boscasa Alonso	Ducati 250 C.C.	Barcelona
15.-	Luis Verdú Belda	Ducati 250 C.C.	XX
16.-	Angel López Andreu	Bultaco 250 C.C.	Alicante
17.-	Daniel López Vicente	Ducati 250 C.C.	Alicante
18.-	Pedro Cegarra Aguera	Bultaco 250 C.C.	Cartagena
19.-	Ramón Gali	Bultaco 250 C.C.	Barcelona
20.-	Pedro Álvarez Fernández	Bultaco 250 C.C.	Barcelona
21.-	Manuel Monfort Belenguier	Bultaco 250 C.C.	Castellón
22.-	Isidro Nogué Nebot	Bultaco 250 C.C.	Madrid
23.-	Francisco Zurita Pinazo	Bultaco 250 C.C.	Valencia
24.-	Enrique de Juan Berenguier	Bultaco 250 C.C.	Barcelona
25.-	Antonio Martín Martínez	Bultaco 250 C.C.	Sevilla
26.-	Benjamín Grau Marín	Bultaco 250 C.C.	Barcelona
27.-	Diego Agulló Durá	Bultaco 250 C.C.	Alicante
28.-	Agustín Blanco Sacristán	Bultaco 250 C.C.	Madrid

### Historial de los vencedores de los Trofeos Magdalena de Motorismo

Mañana se correrá el XVI Trofeo Magdalena de Motorismo, que será la V edición que se celebrará en el circuito Costa de Azahar, y se disputará también el X Trofeo in memoriam a Conrado Cadirat. Los ganadores y fechas son las siguientes:

I Trofeo Magdalena 15 de Marzo 1953 vencedor Emilio Benito de Valencia sobre Norton 500 cc. a 71'114 k. h.

### Pesca Submarina

El próximo domingo a las 8,30 de la mañana y en la Torre de la Sal, se celebrará el concurso de Pesca Submarina Trofeo Junta Central de Festejos de la Magdalena, que se tuvo que aplazar el pasado lunes día 10 por no encontrarse en condiciones el agua para la práctica de esta modalidad deportiva.

Las inscripciones para la participación en este concurso, se podrán hacer hasta quince minutos antes de dar comienzo la prueba, en el lugar indicado para la competición.

## BALONCESTO FEMENINO

### Consolación «A», Damas Negras (Barcelona), Ixís (Alicante) y Escapias (Valencia) vencedoras de la primera ronda de los Campeonatos Nacionales de este deporte que se celebran en la Sección Femenina

Ayer a las 10 de la mañana, dieron comienzo en la cancha de baloncesto de la Sección Femenina del Movimiento, los partidos correspondientes a la fase de Sector de los Campeonatos Nacionales Escolares que se están celebrando en nuestra capital. Mucho público acudió a presenciar estos partidos y de verdad que salieron todos muy satisfechos de la marcha y realización de estos partidos, puesto que todas las muchachas que compiten en esta fase de sector, sienten muy bien lo que es el baloncesto y lo practican a las mil maravillas; para los aficionados castellanenses está el aliciente de la participación de dos equipos de Castellón, ambos son del Colegio de la Consolación y en el día de ayer uno de ellos, realizó una gran proeza al derrotar a uno de los equipos más potentes del Sagrado Corazón de Godella.

En realidad, a la mayor veracidad de las catalanas, respaldaron las jugadoras de Alicante con un mejor juego, por lo tanto el resultado lo podemos dar como bueno.

Los resultados han sido los siguientes en esta primera ronda de la fase de Sector:  
Consolación «A», 17; Sagrado Corazón, 16.  
Damas negras, 18; Presentación, 16.  
Ixís, 17; Jesús María, 15.  
Escapias, 13; Consolación «C», 8.

El último partido, enfrentó a otro equipo de la Consolación, con el equipo de las Escuelas Pías de Valencia, poca cosa pudieron hacer en esta ocasión las jugadoras de la Consolación, las cuales se vieron superadas por la mayor estatura de sus oponentes, a pesar de ello dentro de sus posibilidades, el conjunto de la Consolación hizo un partido aceptable y le dio mucha guerra a las Blancas de Valencia. Confiamos que en los próximos partidos tengan algo más de fortuna en el tiro de media distancia ya que fallaron mucho contra las de las Escolapias.

—JOSETY

### Por ESCAPE

— II Trofeo Magdalena 28 de Marzo 1954 vencedor Francisco González de Valencia con Norton 500 Circuito Ribalta como el anterior velocidad a 76'567.

— III Trofeo Magdalena 11 de Marzo 1956 vencedor Ignacio Carrero de Zaragoza (como se ve aquí hubo el fallo de un año de celebración) con Montesa a 74'745 k. h.

— IV Trofeo Magdalena 31 de Marzo 1957 vencedor José Raja con Sanglas de Barcelona a 78'260 k. h.

— V Trofeo Magdalena 16 de Marzo 1958 vencedor Luis Sagüer con NSU 250 a 77'000 k. h.

— VI Trofeo Magdalena 8 de Marzo 1959 vencedor Manuel Dato de Valencia con Norton 500 a 84'166 k. h.

— VII Trofeo Magdalena 19 de Marzo 1960 vencedor Eduardo Werring con Bultaco 125 cc. a 81'931 km. h.

— VIII Trofeo Magdalena 12 de Marzo 1961 vencedor César García de Valencia en la categoría de 500 cc. con Montesa Sprint 125 cc a 85'065 km. h.

— IX Trofeo Magdalena 1 de Abril 1962 vencedor Ramón Torras de Sabadell sobre Bultaco 125 cc. a 75'517 km. h.

— X Trofeo Magdalena 24 de Marzo 1963 vencedor Ramón Torras de Sabadell con Bultaco 125 cc. a 77'777 km. h.

— XI Trofeo Magdalena 8 de Marzo 1964 vencedor Ramón Torras de Sabadell con Bultaco a 78'678 km. h. última prueba celebrada en Circuito Ribalta.

— XII Trofeo Magdalena 28 de Marzo 1965 (primera carrera celebrada en el circuito Costa de Azahar) vencedor José Medrano de Alicante con Bultaco 250 cc. a 114'278 km. h. marcando una gran diferencia en la velocidad.

— XIII Trofeo Magdalena 20 de Marzo 1966 (circuito Costa de Azahar) vencedor Ramiro Blanco, de Alicante con Bultaco 250 cc. a 120'984 km. h.

— XIV Trofeo Magdalena 6 de Marzo 1967 (circuito Costa de Azahar) vencedor José Medrano, de Alicante con Bultaco 250 a 120'500 km. h.

Y ahora la esperanza firme, pese aunque sea una paradoja, que lo que no está perfectamente bien es el firme, de que se derribe el record actual sin duda por mas de tres kilómetros de promedio.

Por nuestra parte, para complacer muchas peticiones damos también los tiempos y promedios correspondientes.

### Esta tarde, a las cuatro, las pruebas de piragüismo

Hoy tenemos un auténtico acontecimiento deportivo en nuestra ciudad con la celebración de las primeras competiciones de piragüismo que organiza la Federación Castellonense de este deporte en estrecha colaboración con el Club Náutico y bajo el patrocinio de la Junta Central de Fiestas del Excelsentísimo Ayuntamiento de nuestra Ciudad.

No se han celebrado en Castellón competiciones de este deporte, pero los medios informativos han sido suficientes en la difusión del deporte y los castellonenses lo conocen en parte y saben la emoción de estas pruebas.

Existe auténtica expectación por las mismas y como van a realizar dentro del puerto y la visibilidad de las mismas, desde el travesal donde están situados los frigoríficos y desde la escollera del Náutico, será perfecta, estamos seguros acudirá muchísimo público a presenciarlas.

La salida se dispondrá junto a la escollera del cine del puerto pesquero, estando situada la meta frente al Náutico.

El anuncio de los palistas de la O. J. E. de Cullera, del Scooter de Algemisi, Kayak de Valencia y O. J. E. de Villarreal junto a los muchachos del Club Náutico y sobre todo la presencia del gran olímpico del equipo de Cullera, José Mari Colom, ha despertado una gran expectación y deseamos el mayor de los éxitos a estos.

A la larga lista de trofeos que dimos a conocer recientemente, hay que añadir ahora los recibidos del Club Náutico y Armería Dois. Magnífica la colaboración que todos están prestando a estas competiciones para los que deseamos un feliz debut oficial de los jóvenes palistas castellonenses que estamos seguros pondrán a prueba sus grandes cualidades para este deporte en el que les deseamos los mayores éxitos.

Simultáneamente a las competiciones de piragüismo se celebrarán unas interesantísimas regatas de yolas, de cuatro remeros y timonel, en las que van a intervenir equipos del Club Náutico y del Colegio Menor de Juventudes «San ta María del Lidón».

En el recuerdo de todos están las maravillosas regatas del pasado año y las realizadas en las Fiestas de la Virgen del Carmen y por ese mismo motivo es de esperar sean muchos los castellonenses que deseen presenciar ahora estas grandes regatas.

La tarde queda completísima con el amplio programa deportivo que se va a realizar en el C. Náutico, lo que invita a acudir a dicho lugar para pasar una gran tarde deportiva.

## trabajan como tres y comen como uno

(son tractores Barreiros)



R-350 - 36 CV HMA - 4000 - 40 CV HMA - R-500 B - 52 CV HMA - 5500 - 67 CV HMA - R-545 - 77 CV HMA

¡compruébelo gratis!

SOLICITE UNA DEMOSTRACION GRATIS AHORA MISMO, EN

ORTA Amadeo I, 9-Tel. 216835 - Castellón

DISTRIBUIDOR DE BARREIROS



MODELOS REGISTRADOS

## Amueble su hogar con personalidad.... y deje hablar a sus muebles.

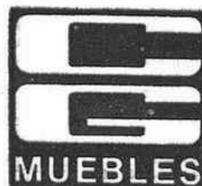
Registramos los diseños de todos nuestros muebles, para garantizar su personalidad. Estilo CONTEMP es un algo exclusivo de unas piezas que no pueden imitarse. Cada uno de estos muebles posee su propia personalidad, caracterizada ante todo, por la fidelidad a una tradición artesana de respeto a la nobleza de la madera.

ESTILO CONTEMP comunica a su hogar calidad y confianza en el aspecto decorativo y en el técnico. Todos nuestros muebles de diseño

absolutamente exclusivo unen la elegancia de un estilo y la seguridad de una tradición. La terminación de cada mueble controlado por una marca de garantía asegura su perfección hasta en el más mínimo detalle.

CG MUEBLES, creador del estilo CONTEMP, pone a disposición de sus clientes, su departamento técnico de decoración para asesorarles al amueblar su hogar.

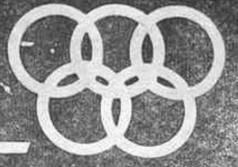
ESTILO  
**contemp**  
CREACION de



**MUEBLES NARBON, MAESTRO RIPOLLES, 30 (CASTELLON)**



# Vida deportiva



## Mañana, II Subida al Desierto de las Palmas en una Merckx se afianza en la París-Niza

### gran jornada del ciclismo provincial Más de doscientos corredores entre las distintas categorías en la línea de salida

### La élite de nuestro ciclismo nacional presente en tan grandioso acontecimiento deportivo, dispuestos a batir el «record» establecido en 17 minutos 10 segundos

Avituallamiento COCA-COLA - Cronometraje Reloj CERTINA)

Por JOSETY

ULTIMANDO los detalles de organización nuestro Club Ciclista trabaja a marchas forzadas, ya se encuentran instaladas las tribunas de meta así como gran parte del recorrido con vallas protectoras. Mucho se juega el Club Ciclista O.A.R. en la organización de esta segunda prueba, pues hay que tener presente que en la misma asistirán altos cargos de la Federación Internacional de Ciclismo con el fin de darle el carácter de Internacional. Efectivamente aunque parezca increíble ya se está pensando en la III Subida al Desierto de las Palmas, prueba que dará el espartaco definitivo para que nuestra ya famosa Subida al Desierto de las Palmas merezca figurar con todos los honores en la Challenge Mundial del Ciclismo.

AVIDES A OTRA FIRMA DE PRESTIGIO QUE ESTARÁ PRESENTE

La firma Avidesa, estará presente en esta II Subida al Desierto de las Palmas, como ya lo estuvo en su primera edición. Cabe destacar el que una firma del prestigio de Avidesa encuentre satisfacciones en esta nueva edición de esta prueba. La organización tiene sumo interés en ofrecerle a una empresa de las características de Avidesa el éxito de la carrera. Vaya pues nuestro más sincero agradecimiento por su valiosa colaboración.

LA CASA BETORET DISTRIBUIDORA DE LOS CAMIONES Y TRACTORES EBBRO SE UNE UNA VEZ MÁS A TAN SEÑALADO ACONTECIMIENTO

La Casa Betoret tan ligada a las causas deportivas de Castellón y Provincia, no podía faltar en esta ocasión y se une una vez más para que con su apoyo material se consiga un señalado triunfo en esta Edición de la Subida al Desierto de las Palmas, y no solamente con esto sino patrocinando al corredor Aurelio González «Rey de la Montaña» de la pasada Vuelta Ciclista a Francia, al que todos los aficionados podrán aplaudir mañana.

LA SALA DE FIESTAS «TEBAIDA» BAJO LA DIRECCIÓN DE VICENTE MIRALLES TRONCHO UNIDA A TAN MAGNO ACONTECIMIENTO

El que fue gran corredor y hoy en día importante empresario, ha

### Ofrecimiento

El Club Ciclista O.A.R. organizador de esta II Subida al Desierto de las Palmas, quiere hacer constar que después de tantos y tantos pasos, ayudas que muchas entidades nos han otorgado, quiere agradecer de manera muy especial a todas las firmas comerciales que han hecho posible la realización de esta prueba, que como tantas y tantas cosas querían hacer desaparecer, pero por el prestigio de Castellón, y de la organización mañana ofreceremos a todo el público esta segunda gran subida, asimismo agradeceremos de manera muy particular a las Fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico, Cruz Roja española, MEDITERRANEO, emisoras de Castellón, Ayuntamiento de la Provincia y sobre todo al Excmo. Sr. Presidente de la Diputación Provincial.

Así pues la Organización dedica el éxito total de esta II Subida al Desierto de las Palmas, a todo el público de Castellón y Provincia, que estamos seguros asistirá en masa a esta «II gran Subida al Desierto de las Palmas-I Gran Premio Sylvania-TV».

A todos queridos amigos pues va dedicada esta II Subida.

**La ORGANIZACION**

tenido la gentileza de patrocinarnos a Jorge Mariné, Campeón de España por Regiones. Rago que no podemos dejar de mencionar a la hora de resaltar méritos y colaboraciones. Así pues en la línea de salida tendremos a Jorge Mariné que al frente de su equipo tratará de vencer por todos los medios.

**GALERIAS REVERTER OTRA IMPORTANTÍSIMA FIRMA COLABORADORA EN ESTA SEGUNDA EDICION DE LA SUBIDA AL DESIERTO DE LAS PALMAS**

La firma Galerías Reverter que siempre ha colaborado de forma directa y desinteresada, coopera una vez más a la realización de esta gran prueba. Muchas son las ocasiones en que con su apoyo en todos los órdenes han contribuido a que se realizaran carreras ciclistas organizadas por nuestro Club Ciclista O.A.R. por eso en esta ocasión hacemos público nuestro agradecimiento a tan reconocida firma.

Una vez más el ya famoso en Castellón y Provincia D. José Cinto, se une también a esta efeméride deportiva. Corriendo a su cargo y de la prestigiosa marca

«Certina» de fama mundial, al cronometraje oficial de la carrera. Nuestras más expresivas gracias por tan importante colaboración.

**Confirmación oficial: José Pérez Francés también participará en la 2.ª Subida al Desierto de las Palmas**

A últimas horas del día de ayer, se recibió en el C. C. O.A.R., una llamada telefónica procedente de Barcelona, en la cual el corredor José Pérez Francés, daba su conformidad a los organizadores de la 2.ª Subida al Desierto de las Palmas. Ni que decir tiene que la participación de Pérez Francés en la Subida al Desierto de las Palmas dará a esta prueba más categoría aún si cabe, entre los muchos triunfos de Pérez Francés, el más significativo, ha sido el tercer puesto que conquistó en el Tour de Francia en el año 62 detrás de Bahamontes y Anquetil.

Con la participación de Pérez Francés, se completa el cupo de figuras en esta subida al Desierto de las Palmas. La participación de Pérez Francés es un éxito más de esta extraordinaria labor deportiva que está llevando a cabo el C. C. O.A.R.

—¿Vd. cree que la gente se ha percatado de la magnitud de este acontecimiento?

—Yo creo que sí, porque la demanda de entradas, nos llegan de todas las partes de la provincia y ya son cerca de cinco mil las entradas que hemos vendido en los pueblos y esperamos duplicar en lo que queda de semana esa cantidad.

—¿Para terminar ¿Habrá alguna innovación con respecto al año pasado?

—Pues sí, como ya le he dicho antes, han habido algunos pequeños fallos del año pasado que nos han servido para subsanarlos en esta edición así que esta mañana, en la presente edición de la subida al Desierto de las Palmas, podremos contar con un equipo de altavoces que recorrerán: todo el circuito, y unas emisoras que servirán para informar a los espectadores de las salidas lo que ocurre arriba en la meta y viceversa.

—O sea que todo el público congregado en la carretera del Desierto estará enterado de lo que ocurre. ¿No es así?

—Exactamente eso será.

Pues nada más muchas gracias a D. Manuel Boix y a D. Francisco Planelles por sus declaraciones, y les deseamos que la presente edición de la Subida al Desierto de las Palmas, obtega todo el éxito que se merece, pues tanto el C. Ciclista como la OAR y los organizadores se lo merecen.

**Deportes de Educación y Descanso AJEDREZ**

En el Hogar del Productor, se inició la jornada final del interesante torneo organizado con motivo de nuestras Fiestas de la Magdalena por la O.S. Educación y Descanso.

Previamente a la celebración de la ronda final, tuvo lugar una partida de desempate entre los jugadores Bosch y F. Artoles, que este último resolvió a su favor, clasificándose para disputar la final.

Numeroso público siguió con enorme interés el desarrollo de las dos partidas que enfrentaban a los finalistas, en ambos grupos, que llegaban a ellas tras vencer en unas reñidas y difíciles eliminatorias.

La partida Ruiz-Gómez se inició con una Defensa Caro-Kan, en la que las blancas lograron clara ventaja de espacio, obteniendo muy pronto la ganancia de una pieza, pero no obstante Ruiz jugó imprudentemente en la continuación y en su intento de provocar la liquidación de material permitió que las negras consiguieran unos fuertes peones pasados que decidieron finalmente la victoria a su favor. Meritoria victoria de Julio Gómez, el fuerte y entusiasta jugador almazoreño, que le proclamamos vencedor de este interesante torneo.

Del grupo de los Juniors, Castellote y F. Artoles disputaron la final, con una rápida victoria del primero en un interesante «ataque de Plegatello» de la defensa de los dos caballos. Aún cuando F. Artoles defendió muy bien la pieza sacrificada por su adversario, un error cometido en la jugada 15 permitió la entrada de la dama enemiga, consiguiendo Castellote un rápido mate. Se impuso pues la mayor experiencia de Castellote, jugador de reconocida clase, aunque debemos destacar las excelentes posibilidades que apunta el joven F. Artoles, ya que ésta era la primera competición sería en que participaba, habiendo conseguido disputar la final.

Acabadas las partidas tuvo lugar la entrega a los vencedores de los trofeos que para este torneo han concedido el Excmo. Ayuntamiento de Castellón, Delegado Provincial de Sindicatos y O. S. Educación y Descanso.

**Otra vez**

Mañana otra vez, tenemos la gran segunda Subida al Desierto de las Palmas, decimos otra vez, ya que contra viento y marea los organizadores han luchado lo indecible para ofrecer a todo el público de Castellón y Provincia esta gran subida a nuestro Desierto de las Palmas lugar tan visitado y tan hermoso por sus parajes extraordinarios.

Mañana por la mañana a partir de las 9:30 podremos contemplar otra vez todo el público asistente el hermoso espectáculo de la gran serpentina multicolor que serpenteará en hermosa zig zag subirán esos ocho kilómetros de carrera que son el total de la prueba.

El mejor de nuestro ciclismo nacional, tanto juvenil como aficionado y sobre todo el profesional se darán cita mañana en esta gran segunda subida a nuestro Desierto de las Palmas.

Auguramos un éxito total ya que la organización según tenemos entendido es auténticamente perfecta y ha ultimado todos los detalles para conseguir ese gran éxito de prueba que todos estamos seguros alcanzará.

Serán muchas las personas que se trasladarán a nuestro Desierto de las Palmas tanto aficionados al ciclismo como no aficionados para poder admirar ese hermoso espectáculo que es auténticamente fabuloso, es muy emocionante el ver a los corredores que dan todo lo que tienen en sus piernas para poder lograr el éxito meta por todos ellos deseada.

Este año tenemos el aliciente de que el corredor que rebaje la marca establecida el pasado año por Joaquín Galera en 17 minutos 10 segundos, le será concedido el primer gran premio Sylvania TV, dotado en veinticinco mil pesetas y un fabuloso trofeo de oro y plata valorado en muchos miles de pesetas.

Por unidades móviles de la Guardia Civil de Tráfico y por medio de un extraordinario equipo de onda corta y microfonico se irá detallando paso a paso la prueba ciclista y los horarios de los corredores participantes por diversos puntos de referencia de la prueba.

Mañana, la salida para la sexta etapa, entre Hyeres y Draguignan, con 137 kilómetros de recorrido.

**CONTROL ANTIDOPING**

HYERES, 14. (Aifil). — Después de la quinta etapa de la prueba ciclista París-Niza, se ha llevado a efecto un control antidoping, al que han debido someterse el ganador de la etapa, Janssen, Van Springel y Poulidor. Los dos primeros han satisfecho inmediatamente la operación, pero Poulidor, tardamente avisado, abandonó el

estadio. Poulidor volvió hoy y media después, pero no encontró al médico encargado del control quien había salido hacia el hotel donde se hallaba hospedado el equipo «Mercier», al que pertenecía el «así», galo. Los ciclistas españoles Gandarias y San Miguel y el suizo Feninger, han sido penalizados con 5 minutos y multados con 50 francos, por haberse apoyado durante largo rato y en varias ocasiones, en automóviles cuando se ascendía el Mont-Favrot.

El vencedor de la etapa de hoy, el holandés Jan Janssen, se clasificó en cuarto lugar, a 2 minutos, 28 segundos del leader; el francés Bellone, a 2 minutos, 41 segundos; el belga Van Springel a 2 minutos, 53 segundos; el alemán Wolfshohl, a 3 minutos. Los franceses Delisle, a 3 minutos, 32 segundos; Vasseur, a 3 minutos, 42 segundos; y Pingeon a 4 minutos, 14 segundos.

La etapa, animada en sus comienzos por una larga escapada de Timmermans (a la cabeza desde el Km. 7 al 14) y por un contraataque de Jourden, destacado a partir del Km. 85, pero que fue alcanzado nada más llegar al belga, permitió lucirse a los corredores del equipo Bic, nada cansados por la carrera de la mañana. Aunque se vio en acción a Janssen, Vasseur y Samyn, fue realmente Pingeon quien inició la ofensiva final en el puerto de Garde, a los 150 Kms. de carrera. Janssen alcanzó al francés y un poco antes de llegar al Faron, los dos hombres llevaban 45 segundos de ventaja sobre Almar (que cayó dos veces en la bajada sin hacerse daño) y de un segundo sobre el primer pelotón. En la subida Merckx, Poulidor, Bellone, Anquetil, Delisle y Van Springel alcanzaron a Almar. En la cumbre (185 Kms.) Janssen, escapado de Pingeon, llevaba a este 14 segundos de ventaja. Bellone iba a 23 segundos y los otros leaders a 32, mientras que los otros se agrupaban tras él, Janssen resistió magníficamente ganando la etapa y evitando la vuelta de Van Springel.

Mañana, los 93 corredores supervivientes tomarán la salida para disputar la sexta etapa, entre Hyeres y Draguignan, con 137 kilómetros de recorrido.

Existente gran animación entre la masa deportiva castellanense, ante el gran campeonato regional de patinaje, a celebrar el domingo a las 12 horas en el circuito urbano anteriormente señalado, pero recordamos para mayor información:

El itinerario será el siguiente, Calle José Antonio, Plaza de la Paz, General Mola, Plaza del Caudillo, Plaza General Sanjurjo, Calle Calvo Sotelo, plaza del Caudillo, y la meta estará situada frente a los jardines del Casino Antiguo.

Debido a interés desplegado en toda la Región por esta prueba, se han recibido numerosas inscripciones, de Valencia, Gandía, Alicante, Sedavi, Alcoy, y Jativa, entre ellas cabe destacar la participación del corredor internacional José Teruel, quinto clasificado en los Campeonatos Mundiales celebrados en Río de Janeiro en 1967.

Al cierre de la inscripción, contamos con la participación de 18 corredores locales, con esto creemos que la lucha para la obtención de los primeros lugares será tan emocionante para los corredores como para el mismo público, que contamos será numerosísimo.

A los anteriores trofeos donados galantemente por las Autoridades, y demás entidades y Organismos, hemos de añadir los aportados por el Sr. Delegado de Juventudes, Sr. Delegado de Deportes, Casa Vespa, Armería Diana, y de los Exjugadores del club San Fernando de Hockey sobre patines.

Esperamos la colaboración del público para que las pruebas sean realizadas dentro del mayor orden y la mayor armonía posibles, y no nos resta sino transmitir nuestros ánimos a la Organización. — BULLI

**CLASIFICACION DE LA ETAPA**

- 1.—Janssen (Holanda), 5-32-06 (con bonificación 5-38-04).
- 2.—Van Springel (Bélgica), 5-38-11 (con bonificación 5-33-13).
- 3.—Poulidor (Francia), 5-38-23.
- 4.—Bellone (Francia), mismo tiempo.
- 5.—Pingeon (Francia), id.
- 6.—Merckx (Bélgica), id.
- 7.—Delisle (Francia), id.
- 8.—Anquetil (Francia), id.
- 9.—Dancelli (Italia), 3-38-23.
- 10.—Maggioli (Italia), mismo tiempo.
- 11.—Bernard Guyot (Francia), id.
- 12.—Lagmans (Holanda), 5-39-58.
- 13.—Wolfshohl (Alemania), 5-39-57.
- 14.—Almar (Francia), mismo tiempo.
- 15.—Gimondi (Italia), id.
- 16.—Vasseur (Francia), id.
- 17.—Theilliere (Francia), id.
- 18.—Jourden (Francia), id.
- 19.—Cateau (Francia), id.

**CLASIFICACION DE LOS ESPAÑOLES**

- 31.—CASTELLO, 5-44-45.
- 32.—Gómez del Moral, mismo tiempo.
- 36.—Pérez, 5-46-19.
- 37.—Echevarría, mismo tiempo.
- 43.—Gandarias, id.
- 71.—San Miguel, 5-53-05.

**CLASIFICACION GENERAL**

- 1.—Merckx (Bélgica), 25-27-30.
- 2.—Poulidor (Francia), 25-27-52.
- 3.—Anquetil (Francia), 25-28-15.
- 4.—Janssen (Holanda), 25-28-58.
- 5.—Bellone (Francia), 25-30-11.
- 6.—Van Springel (Bélgica), 25-30-23.
- 7.—Wolfshohl (Alemania), 25-30-30.
- 8.—Delisle (Francia), 25-31-02.
- 9.—Vasseur (Francia), 25-31-12.
- 10.—Pingeon (Francia), 25-31-44.
- 11.—Dancelli (Italia), 25-31-53.
- 12.—Maggioli (Italia), 25-32-04.
- 13.—Gimondi (Italia), 25-32-15.
- 14.—Almar (Francia), 25-32-28.
- 15.—Guyot (Francia), 25-32-42.
- 16.—Cateau (Francia), 25-32-44.
- 17.—Theilliere (Francia), 25-32-48.
- 18.—Jourden (Francia), 25-32-51.
- 19.—Tizier (Francia), 25-33-38.
- 20.—Pantiza (Italia), 25-33-45.

**CLASIFICACION DE LOS ESPAÑOLES**

- 26.—Gómez del Moral, 25-38-59.
- 38.—CASTELLO, 25-42-37.
- 39.—Pérez, 25-42-53.
- 48.—Echevarría, 25-47-21.
- 50.—Gandarias, 25-47-56.
- 57.—San Miguel, 25-53-25.

**TERCERA CATEGORIA REGIONAL**

**HOMENAJE A LOS JUGADORES DEL OROPESA**

El jueves, después del habitual entrenamiento, el aficionado Oropesa invitó a toda la plantilla de «La Concha del Mediterráneo», a una gran cena en «Che Lois», Restaurante que está en las mismas alas de esta hermosa Concha. Presidió la cena el mister oropesino, el capitán del equipo Sr. Ortiz y un servidor como miembro de la directiva. Tenemos que decir que la cena fue un éxito, ya que los platos preparados fueron del agrado del respetable por lo que al final de la cena se felicitó al cocinero. El mayor éxito fue la gran camaradería que hubo entre jugadores y aficionados, ya que al final de la cena tanto unos como otros españolamos con un canto y baile tan español, pues Serra, Martí y Ramos hicieron gala de grandes cantadores y baile a cargo de todos los restantes comensales. En fin a todo esto tenemos que agradecer si siempre agradable compañía del fotógrafo D. José Tormo, hombre entregado por entero al fútbol oropesino, como también a los Sres. Mallach, Fabregat, Idalejos, Macala, Rogello, Eduardo Borrás, Eduardo Casán, Vicente Borrás, el marino Juan, Vicente Moreno, Vicente Luis Fabregat etc, etc.

Al final del acto se le entregó a cada jugador la prima que tan merecidamente se ganaron el pasado domingo en el campo de Faracha contra su eterno rival el C.D. Benicasim.

Espero que estos actos valgan para estrecharnos cada vez más a esta gran familia del fútbol oropesino.

**Vicente ALMEIDA**

# Radiografía del Episcopado Español

Por Ismael MEDINA (Corresponsal de PYRESA)

-1-

## Los datos del problema religioso en España.- Un filósofo italiano escribe del catolicismo español.- «El misterio de España está en la conciliación entre poder civil y poder religioso».- El trágico riesgo de separar lo inseparable.- El cuadro real de nuestro episcopado

**Q**UERIDO lector: El tema religioso, bien lo sabes, es una de las cuestiones más agudamente debatidas en el tiempo actual. Incluso debería decir, con mayor exactitud, que la Iglesia católica ha sido llevada a una vanguardia escandalosa del debate mundial. Hay quienes justifican esta vibrante actualidad polémica del catolicismo como una consecuencia de la singular personalidad del Papa Juan y, sobre todo, del Concilio Vaticano II. Pero aún admitiendo para la en-

teridad humana los datos comunes a una crisis de tal naturaleza, y entre ellos las causas originarias de la inquietud religiosa, no cabe duda que cada comunidad los adoba a su manera, y los exterioriza conforme a las peculiaridades de su ánimo y de su circunstancia.

Cuando se trata de clarificar los perfiles ciertos del problema religioso en España, no pueden olvidarse esos tres datos: lo que tiene de común con los fenómenos de fondo que definen la crisis general; como se ha conformado a través de la historia el sentimiento

## NUESTROS OBISPOS

Sede episcopal	Titular	Elevación al episcopado	Nombramiento a la sede actual	Fecha nacimiento	Diócesis nacimiento	Observaciones
ALBACETE	Irénio García Alonso	12-12-68	12-12-68	25-3-23	Burgos.	
ALMERÍA	Ángel Suquia Goicoechea	17-5-66	17-5-66	2-10-16	San Sebastián.	
ASTORGA	Antonio Briva Mirabent	18-5-67	18-5-67	31-1-26	Barcelona.	
AVILA	Maximino Romero de Lema	15-6-64	19-10-68	15-11-11	Santiago de Compostela.	
BADAJOS	José María Alcaraz y Alenda	13-3-30	13-3-30	23-4-77	Orihuela	Enfermo.
	Doroteo Fernández y Fernández, coad. con suc. y A.A.S.P.		6-3-56	13-3-13	León.	
BARBASTRO	Jaime Flores Martín	24-2-63	24-2-60	15-8-08	Salamanca.	
BARCELONA	Marcelo González Martín	31-12-60	7-1-67	16-1-18	Valladolid.	
	Obispos auxiliares:					
	José María Guaix Ferreres	22-10-68	22-10-68	19-12-27	Solsona.	
	José Capmany Casamitjana	22-10-68	22-10-68	6-3-20	Barcelona.	
	Ramón Torrella Cascante	22-10-68	22-10-68	30-4-23	Barcelona.	
	Ramón Daumal Serra	22-10-68	22-10-68	3-4-12	Barcelona.	
BILBAO						Vacante (A. A., el Obispo de Santander).
BURGOS	Segundo García de Sierra y Méndez	31-7-44	7-2-64	28-5-08	Oviedo.	
	José Lecuona Labandibar	4-7-68	4-7-68	28-8-09	San Sebastián	Superior general para misiones extranjeras.
CADIZ-CEUTA	Antonio Añoveros Ataún	25-8-62	2-4-64	13-6-09	Pamplona.	
CALAHORRA-LOGROÑO	Abilio del Campo y de la Bárcena	29-10-52	7-5-53	23-2-06	Burgos.	
CARTAGENA	Raimundo Sanahuja y Marcé	10-8-44	13-5-50	10-12-90	Barcelona	Enfermo.
	Miguel Roca Cabanellas, coad. con suc. y A.A.S.P.	27-7-66	27-7-66	18-4-21	Palma de Mallorca.	
CIUDAD REAL (Prelatura)	Juan Hervás y Benet	13-1-44	14-3-55	30-11-05	Valencia.	
CIUDAD RODRIGO	Demetrio Mansilla Reolio	15-11-53	7-7-64	23-11-10	Burgos.	
CORDOBA	Manuel Fernández Conde	2-2-59	2-2-59	8-9-09	Ciudad Real.	
CORIA-CACERES	Manuel Liopis Iborra	4-2-50	4-2-50	17-1-02	Valencia.	
CUENCA	Inocencio Rodríguez Díez	10-6-43	10-6-43	19-6-91	León	Pasado el límite de edad.
GERONA	Narciso Jubany Arnal	24-11-55	7-2-64	12-8-13	Gerona.	
GRANADA	Rafael García y García de Castro	29-12-42	9-5-53	18-10-95	Salamanca	Enfermo.
	Emilio Benavent Escuin (arz. coad. con suc.)	6-12-54	26-8-68	10-4-14	Valencia.	
GUADIX	Gabino Díaz Merchán	23-7-65	23-7-65	26-2-26	Toledo.	
HUELVA	José María García Lahiguera	17-5-50	7-7-64	9-3-63	Tarazona.	
HUESCA	Lino Rodrigo Ruesca	1-5-29	28-1-35	28-8-85	Zaragoza	Enfermo. (A. A., el Obispo de Barbastro).
IBIZA	Francisco Planas Muntaner	23-3-60	28-3-60	26-6-04	Palma de Mallorca.	
I LAS CANARIAS	Antonio Infantes Florido	20-7-67	27-7-67	24-1-20	Sevilla.	
JACA	Ángel Hidalgo Ibáñez	5-10-50	5-10-50	1-10-02	Calahorra.	
JAEN	Félix Romero Mejibar	16-1-54	16-1-54	7-11-01	Córdoba.	
LEON	Luis Almarcha Hernández	13-7-44	13-7-44	14-11-87	Orihuela	Pasado el límite de edad.
LERIDA	Ramón Malla Call	24-7-68	24-7-68	4-9-22	Seo de Urgel.	
LUGO	Antonio Ona de Echave	27-3-56	24-5-61	27-7-05	Pamplona.	
MADEID	Casimiro Morcillo González	25-1-43	27-3-64	26-1-04	Madrid.	
	Obispos auxiliares:					
	José Guerra Campos	15-6-64	15-6-64	13-11-20	Santiago de Compostela.	
	Ángel Morta Figuls	19-1-65	19-1-65	20-5-14	Solsona	Enfermo. (A. A., el Arz. Coad con suc. de Granada).
MALACA						Vacante (A. A., el Obispo de Astorga).
MALLORCA	Rafael Álvarez Lara	10-6-43	10-3-65	10-10-02	Jaén.	
MENORCA	Miguel Moncadas Noguera	15-2-68	15-2-68	19-9-21	Mallorca.	
MONDOÑEDO-FERROL						Vacante (A. A., el Obispo de Astorga).
ORENSE	Ángel Temiño Salnz	8-10-52	8-10-52	17-9-10	Burgos.	
ORIHUELA-ALICANTE	Pablo Barrachina Esteban	3-4-54	3-4-54	31-10-12	Segorbe.	
OSMA-SORIA	Saturmino Rubio y Montiel	13-12-44	13-12-44	29-11-89	Calahorra	Pasado el límite de edad.
OVIEDO						Vacante.
PALENCIA	José Scuto Vizoso	3-2-45	11-7-49	4-2-93	Mondónedo-Ferrol	Pasado el límite de edad.
PAMPLONA	Arturo Tavera Araoz, C.M.F.	16-2-46	23-7-68	29-10-03	Avila.	
	Obispo auxiliar, vicario general, diócesis de Tudela.					
	Ángel Riesco Carabajo	15-2-58	15-2-58	8-7-02	Astorga.	
PLASENCIA	Juan Pedro Zarranz y Pucyo	16-2-46	16-2-46	12-2-03	Pamplona.	
SALAMANCA	Muro Rubio Repullés	7-7-64	7-7-64	22-11-19	Albacete.	
SAN CRISTOBAL DE LA LAGUNA-TENERIFE	Luis Franco Cascón C. SS. R.	19-2-62	19-2-62	18-10-68	León.	
SAN SEBASTIAN	Pedro Argaya Goicoechea	15-8-52	20-11-63	28-11-03	Pamplona.	
SANTANDER	José María Cirarda Lechendo	9-4-60	22-7-68	23-5-17	Bilbao.	
SANTIAGO DE COMPOSTELA	Fernando Quiroga y Palacios	24-11-45	4-6-49	21-1-00	Orense.	
	Obispo auxiliar:					
	José Cerviño Cerviño	4-6-68	4-6-68	21-8-21	Santiago de Compostela.	
	José Pont y Gol	4-8-51	4-8-51	9-4-07	Solsona.	
SEGORBE-CASTELLON	Daniel Lorente y Federico	14-3-42	9-12-44	10-4-83	Valladolid	Pasado el límite de edad.
SEGOVIA	José María Buño y Menéndez	1-12-45	8-4-57	11-9-04	Zaragoza.	
SEVILLA	Lauriano Castán Lacomá	27-2-54	7-2-64	8-11-12	Badajoz.	
SIGÜENZA-GUADALAJARA	José Basquiana y Liópez	11-6-55	20-5-64	30-12-05	Orihuela.	
SOLSONA	José Menéndez Asensio	22-7-68	22-7-68	21-3-21	Almería.	
TARAZONA	José Menéndez Asensio	1-5-35	22-1-49	8-4-86	Lugo	Pasado el límite de edad.
TARRAGONA	Benjamín Arriba y Castro	1-5-35	6-12-38	12-6-05	Sigüenza-Guadalajara.	
TERUEL	Juan Ricote Alonso	19-2-51	1-2-69	14-5-07	Tortosa.	
TOLEDO	Vicente Enrique Tarancón	25-11-44	30-4-60	7-9-09	Toledo.	
	Obispo auxiliar:					
	Anastasio Granados García	4-6-60	30-4-60	7-9-09	Toledo.	
TORTOSA						Vacante.
TUY-VIGO						Vacante.
URJEL	Ramón Iglesias Navarri	30-12-42	30-12-42	28-1-89	Urgel.	Pasado el límite de edad.
VALENCIA						Vacante.
	Obispo auxiliar:					
	Rafael González Moralejo	25-2-58	25-2-58	19-5-18	Valencia.	
VALLADOLID	José García y Goldaraz	10-8-44	2-12-55	27-10-93	San Sebastián	Pasado el límite de edad.
VICH	Ramón Masnou Boixeda	17-8-52	9-1-55	3-9-07	Vich.	
VITORIA	Francisco Peraña y Villabriga	9-1-55	9-1-55	15-9-11	Zaragoza.	
ZAMORA	Eduardo Martínez y González	29-5-42	14-12-50	5-1-97	Avila.	
ZARAGOZA	Pedro Cantero Cuadrado	22-12-51	20-5-64	23-2-02	Palencia.	
VICARIO GENERAL CASTRENSE	José López Ortiz	10-7-44	20-2-68	10-7-98	Madrid.	



EL ARZOBISPO DE TOLEDO DR. D. VICENTE ENRIQUE TARANCON



EL PASADO FEBRERO LA CONFERENCIA EPISCOPAL ELIGIO COMO PRESIDENTE AL ARZOBISPO DE MADRID-ALCALA, DOCTOR D. CASIMIRO MORCILLO, QUE APARECE AQUI SALUDANDO AL NUNCIADO APOSTOLICO MONSEÑOR DADAGLI

católico español; y, en fin, los datos de la España actual, que indicarán la cuestión religiosa en nuestro país.

No pretendo en esta correspondencia entrar de lleno en el trasfondo de la cuestión religiosa en España sino solo referirme a un aspecto institucional y concreto de la misma: el episcopado. Pero como el episcopado es, a un mismo tiempo, consecuencia y realidad influenciadora del hecho religioso, nadie debe perder de vista su emplazamiento en el entero paisaje nacional. Vale la pena, a este propósito, reproducir una opinión valiosa del filósofo italiano Enrico Castelli:

«El misterio de España — escribe Castelli — está en la conciliación entre poder civil y poder religioso. Conciliación que no genera, a cuanto parece, una aversión hacia el poder religioso. No se concibe en España un poder puramente laico; la cosa pública, separada de una técnica sacramentaria, perdería su carácter de «res pública». La cosa pública, en definitiva, es inseparable de un público acuerdo sobre el destino último.»

El juicio de Enrico Castelli sobre la conciliación, sobre la corresponsabilidad que en España se da entre poder civil y poder religioso, resulta de una visión muy sugestiva de España, a través de una serie de notas de viaje que hacen interesantísima la lectura de su libro, recién aparecido. «El tiempo invertibrato». Te lo recomiendo, aún sin perjuicio de dedicarle más adelante una correspondencia. Entre otras cosas, porque Castelli contempla en el libro tres pueblos (Alemania, España e Israel), cuya intercomunicación, al menos en lo que a España se refiere resulta enormemente sugestiva, aunque el filósofo los haya emparentado en su libro casi por puro azar de itinerario.

El tema de nuestro episcopado está ahora en candente, dentro y fuera de España. Y no es casualidad que, dentro y fuera, se insista en escribir sobre nuestros obispos casi siempre en relación con el poder civil: unas veces para afirmar pretendidas interdependencias de poder y otras para suponer rupturas o enfrentamientos. Y es lo cierto, como dice Castelli, que cometerán un irreparable y trágico error quienes, desde dentro o desde fuera, se empeñen en separar lo inseparable, en romper una conciliación en la que está el último secreto de la unidad nacional y la clave de nuestro destino histórico. Así pues, atención al parche, como diría un castizo.

**EL EPISCOPADO ESPAÑOL, HOY**

Para hablar con seriedad de

**Pasa a la siguiente**

Coad. con suc.—Coadjutor con derecho a sucesión.  
 A. A. S. P.—Administrador Apostólico Sede Plena.  
 Las sedes en negritas corresponden a archidiócesis.  
 Los nombres en negritas corresponden a cardenales.

# Radiografía del Episcopado Español

Por Ismael MEDINA (Corresponsal de PYRESA)

## Viene de la anterior

nuestro episcopado, debemos aprender a conocerlo, no ya solo en sus individualidades sino en su conjunto. Para iniciar esta asignatura y que tú y los lectores tengáis siempre a mano una precisa y mínima referencia, me he pasado la noche en blanco, a vueltas con el «Anuario Pontificio 1968», que todavía huele a tinta fresca de imprenta cuando se le abre. Ese aroma picante, penetrante, casi una droga para nosotros, que me cosquillea en las pituitarias y en los pulmones con tirones de nostalgia.

Del laboreo con el «Anuario Pontificio» ha salido la tabla que te acompaño. En ella está todo nuestro episcopado, con los datos indispensables para seguirle el rastro. Aunque en la imprenta nos van a poner de chupa dominó a tí y a mí, te encarezco su publicación. Estoy seguro que más de un lector nos lo agradecerá y lo pinchará en la pared, para tener a la vista y al día nuestro paisaje episcopal y comprobar en él, o precisar, lo mucho que todavía se escribirá a costa de nuestros obispos, sobre todo en cuanto factor visible de la «conciliación» entre poder civil y poder religioso.

Del cuadro resulta, en primer lugar y sin lugar a equívocos, el panorama cierto de las vacantes. Las acopio enseguida de manera coherente.

Vacantes en sentido estricto: dos arzobispos, Oviedo y Valencia; cinco obispos, Bilbao, Málaga-Mondónedo-Ferrol, Tortosa y Tuy-Vigo.

Vacantes que se cubrirán auto-

máticamente, por tener designado un coadjutor con derecho a sucesión: un arzobispo, Granada y dos obispos, Badajoz y Cartagena. Los coadjutores de estos dos últimos son asimismo administradores apostólicos sede plena, ya que el estado de salud de los titulares no solo les impide el ejercicio episcopal, sino incluso la capacidad para presentar la renuncia.

Vacantes con administrador apostólico: el obispo de Huesca. El estado de salud tampoco permite a su titular presentar la renuncia. Sedes cuyos titulares han pasado el límite de edad de los 75 años: dos archidiócesis, Tarragona y Valladolid y cinco diócesis, Cuenca, León, Osma-Soria, Palencia y Urgel. La renuncia en este caso no es preceptiva, ni tampoco que el Papa deba aceptarla automáticamente. Puede afirmarse que nuestros obispos en esta situación han enviado la renuncia al Santo Padre. Pero que sea acogida o no, depende de muchos factores y no ya solo la capacidad comprobada para un óptimo ejercicio del magisterio episcopal.

Vacantes de obispos auxiliares: Teóricamente, al menos, deben ser nombrados tres obispos auxiliares para Madrid, no ya solo por lógica correspondencia con Barcelona, y uno para Sevilla, en sustitución de monseñor Cirarda.

En razón de su población y de su importancia económica puede hablarse de la existencia de unas diócesis más importantes que otras. Incluso con criterio estadístico, puesto que la archidiócesis de Tarragona, por ejemplo, lleva consigo la presunción del ca-

pelo cardenalicio, aunque su tradición de sede purpurada sea relativamente reciente. Pero desde un punto de vista estrictamente pastoral, el único que en realidad debería interesarnos, es evidente que las diócesis no pueden estar sin pastor con plenitud titular de Magisterio. Y algunas, es el caso de la archidiócesis de Valencia, se han dejado vacantes por un tiempo que comienza a hacerse intolerable. La causa sea posiblemente que alguien, demasiado alejado de una clara visión del exacto perfil católico de España, tiene una visión de nuestra «conciliación» pidiéramos decir que lateranense.

Roto felizmente e Irtorpe estancamiento que amenazaba con dejar en cuadro a nuestro episcopado (el intercambio de cartas entre el Papa y el Jefe del Estado español puso una necesaria claridad en el problema del «privilegio de presentación»), los esporádicos nombramientos de los últimos meses han producido una serie de traslados que, junto al fallecimiento de algunos obispos, dejan la situación numéricamente casi como estaba. Debemos esperar, no obstante, que una vez nombrado el arzobispo de Toledo, se produzcan con mayor frecuencia promociones, traslados y nuevos nombramientos, hasta llenar los muchos huecos que se van en el cuadro. No sería lícito que se pretendiesen ahora nuevos aplazamientos, bajo el pretexto de esperar a la revisión del Concordato. Sin pretenderlo me he extendido demasiado, habida cuenta, sobre todo, del cuadro de nuestro episcopado. Pero como todavía hay tela por cortar aplazo nuevas consideraciones hasta la próxima correspondencia.

formas políticas encerradas, en la sala de reanimación de la historia y cuyo encefalograma es casi del todo plano.

Nos dicen los neoclericales que solo ahora, y en especial a partir de la «nunciatura Riberi», se ha comenzado a «rejuvenecer» nuestro episcopado. Toma el cuadro y empieza a hacer números, como yo los he hecho durante toda una noche, hasta que el alba ha comenzado a empinarse sobre la preconciliar cúpula de San Pedro. Verás que la edad media de elección para el episcopado corresponde a ese largo período que va desde el final de nuestra guerra hasta el comienzo del pontificado de Juan XXIII. Y, asimismo, que, en materia de obispos, igual que en la de cardenales, el Buen Papa Juan puso el ojo mucho más en las edades altas, con un cierto desapego hacia los jóvenes. Cuarenta y ocho años es la edad media de elección de los obispos supervivientes de la guerra. Cuarenta y seis y medio la correspondiente a los obispos preconciliares de postguerra. Cincuenta de media dan los de Juan XXIII. Y cuarenta y seis y medio los de Pablo VI.

Cuando se habla de intento «rejuvenecedor» en sentido estricto, debe mirarse a la edad en que los obispos fueron elegidos y no a la edad que tienen hoy. Si se han hecho viejos en su misión pastoral no es por culpa del gobierno, como los neoclericales quieren sugerir, sino precisamente porque fueron elegidos jóvenes y Dios tendrá algún interés, pienso yo, en conservarles la vida.

Los obispos españoles elegidos a una edad escandalosamente joven son en mayor número precisamente los preconcliares: don Segundo García de Sierra, arzobispo de Burgos, a los 36 años; don Vicente Enrique Tarancón, arzobispo de Toledo, a los 37 años; don Juan Hervás y Benet, obispo de Ciudad Real, a los 39; don Casimiro Morcillo, arzobispo de Madrid a los 39; don Manuel Moll y Salord, obispo dimisionario y titular de Urgel, a los 39. El único en esta línea de los elegidos durante los dos últimos pontificados es don Gabino Díaz Merchán, obispo de Guadix, elegido a los 39 años. Es cierto que la edad media del episcopado español es ligeramente superior a los 62 años. No obstante sería interesante conocer cual es la edad media del episcopado italiano o del francés, pongo por caso. Habría sorpresa.

Hablar de «rejuvenecimiento» tan solo porque los obispos de nuevo nombramiento son más jóvenes que los otros, es una estafa o una mentecatez. Y también lo es el valerse de medidas generacionales o geográficas, cuando no regionalistas, para presumir aperturismo, integristas y, en último extremo, una división política inexistente en nuestro episcopado, ya que de ser cierta, deberíamos admitir un hecho gravísimo: que los obispos habían dado de lado a su

alta misión pastoral, para convertirse en hombres de partido, siguiendo el ejemplo de los curas y de los laicos neoclericales.

Un último dato: de los obispos españoles en funciones, tres fueron elegidos antes de nuestra guerra, 42 antes de subir al pontificado Juan XXIII, 8 por el Papa Juan y 18 por Pablo VI. Lo abultado de la cifra de la inmediata postguerra tiene una explicación bastante

sencilla, aunque su recuerdo no plazca a los neoclericales: muchas diócesis quedaron vacantes por el asesinato de sus titulares durante nuestra guerra y la erosión del tiempo cumplió su función en los años subsiguientes. La generación de la guerra, con un bagaje de sacrificio y con un ánimo de purificación indiscutibles (mayor sin duda de quienes ahora los denigran)

llegó muy joven al relevo. Tanto, que treinta años después, la mayoría de nuestros obispos (cuarenta y cuatro) están por encima de los cincuenta años y no llegan a los setenta. Si a alguien quieren pedir explicaciones por esa presunta vejez, que lo haga a Dios, o en todo caso, al Papa. Culpas al Estado e a los propios obispos, es solo prueba de mala fe. — I. M.

III

## ¿DE DONDE SON NUESTROS OBISPOS?

El valor expresivo de un cuadro estadístico.- Un falseamiento tribal necesitado de esclarecimiento.- Frente al aldeanismo religioso.- La diócesis que más miembros aporta a nuestro episcopado es la de Barcelona, seguida con cuatro por las de Burgos, Valencia y Pamplona. En la comisión episcopal son los catalanobaleares los más numerosos, seguidos de los castellanos viejos. Sólo hay un extremeño.- De los dieciséis obispos catalano-baleares, diez están en diócesis de la región.- En las otras regiones el fenómeno es casi enteramente el contrario.

### QUERIDO director:

Los cuadros estadísticos tienen un gran valor cuando se los maneja con objetividad y sin dobleces malarbaristas: no dejan resquicio al equívoco. Valen, en último extremo, para desmentir a quienes hablan de memoria. A quienes van por la vida acudiendo ideas de choque, fiados en el desconocimiento del público sobre cuestiones demasiado específicas. La trampa del neoclericalismo reside precisamente en eso: ante una muy extendida falta de formación religiosa, llenan el espacio de las comunicaciones sociales e incluso de la predicación con definiciones tan radicales como incomprendibles para la mayoría de los mortales. En «ND» se publicó recientemente un divertido y nada exagerado artículo sobre el lenguaje religioso de nuestro tiempo.

El cuadro de nuestro episcopado ofrece un mentis alentador a esa suerte de maniqueísmo tribal. Es la razón de que me haya interesado incluir en él no solo tres columnas indispensables de fechas, sino también la diócesis de nacimiento de cada uno de los obispos.

Los resultados son interesantes. La diócesis que ha dado más miembros a nuestro actual episcopado es la de Barcelona, con cinco. Si guen Burgos, Valencia y Pamplona con cuatro; Santiago de Compostela, Orhuela, León, Solsona, Mallorca y Zaragoza, con tres; San Sebastián, Salamanca, Valladolid, Toledo, Calahorra, Seo de Urgel, Madrid y Avila, con dos. Y luego, veinte diócesis con solo uno. Quedan, naturalmente, otras diócesis, incluso de antigua tradición, sin

un obispo con el que satisfacer su orgullo tribal.

Si, a partir de estos datos, hacemos reagrupaciones regionales, con un criterio geográfico-histórico de cierta amplitud, obtendremos resultados no menos interesantes. La región catalano-baleares aporta a nuestro episcopado dieciséis miembros; Castilla la Vieja, trece; Castilla la Nueva, siete, la zona asturleonés, seis; Galicia, seis; la región levantina, siete; Andalucía, cuatro; Aragón, seis; la zona vasconavarra, ocho.

El paisaje varía muy poco de contemplar en su entero conjunto la asamblea de la Conferencia Episcopal, incluyendo en ella a los obispos dimisionarios: Cataluña y Baleares, dieciséis; Castilla la Vieja, quince; Castilla la Nueva, siete; región asturleonés, siete; Galicia, seis; Levante siete; Andalucía, cuatro; Aragón, siete; región vasconavarra, ocho; Extramadura, uno.

De los dieciséis obispos catalanobaleares, diez están en diócesis de la región; mientras solo cuatro provienen de otras diócesis españolas: uno de Valladolid, uno de Orhuela, uno de Lugo y uno de Jaén. Tienen obispos provenientes de diócesis catalanobaleares las diócesis de Astorga, Cartagena (titular y coadjutor), Madrid, Segorbe y Toledo.

De los obispos vasconavarros solo uno está en la región: el de San Sebastián. Los restantes se reparten en las diócesis de Almería, Cádiz, Lugo, Plasencia, Santander y Valladolid. Los obispos de Pamplona y Vitoria proceden de la diócesis de Avila.

Los obispos de Castilla la Vieja se reparten así: tres en la región y diez fuera de ella. De los siete de Castilla la Nueva dos están en diócesis propias y los cinco restantes fuera de ella. Los cinco asturleonés están fuera de la región.

Los seis gallegos se reparten por mitad. Solo uno de los levantinos está en la región. Y uno solo también de los andaluces se ha quedado en Andalucía. Asimismo uno solo de los aragoneses está en Aragón.

Los únicos obispos nacidos en sus propias diócesis son tres de los auxiliares de Barcelona, el de Madrid, el de Gerona, el auxiliar de Santiago, el auxiliar de Toledo, el de Urgel y el de Vich.

Me temo mucho que hayas llegado hasta aquí apiastado por el cansancio de un tan árido juego estadístico. Puedes pensar incluso que me he esforzado inútilmente en pormenorizar un paisaje que debe darse de antemano por natural y descontado. Los obispos son elegidos y van a las diócesis no por misteriosas causas teúricas, sino por la capacidad pastoral que se les atribuye. El buen pastor puede llegar a la comunidad de los fieles de cualquier parte, como Pedro llegó a Roma desde el mar de Galilea y todavía hoy Iberoamérica está llena de obispos que cruzaron el Océano y de los que nadie interesa la partida de nacimiento, sino su fortaleza apostólica.

Todo esto es sabido y aceptado. No te lo niego. Pero merecía la pena acopiar estos datos del cuadro episcopal, para enfrentar unas sencillas y válidas comprobaciones a las muchas sinrazones de los pocos, felizmente, que predicaban una versión cantonalista y aldeana de la Iglesia.

Puedes imaginar el barullo que supondría intentar dar satisfacción a todos los habitantes del Madrid actual si cada grupo provinciano reclamara un obispo propio. Y que lo exigiera asimismo todos los muchos que en Barcelona, en Asturias, en Bilbao, en Guipuzcoa, en Navarra, en las zonas del desarrollo industrial, provienen del sur, del centro o del levante. Las diócesis españolas se llenarían de obispos auxiliares, hasta desbordar el número fantástico e inalcanzable de los obispos italianos.

Creo, en suma, que con lo expuesto es suficiente. Con estos datos, el lector puede obtener conclusiones por cuenta propia, sin necesidad de que yo lo aburra con elaboraciones y argumentos que están a su alcance y en su alcaena. — I. M.

## CUANDO LOS OBISPOS JOVENES SON LOS VIEJOS

El falseamiento de las «etiquetas».- ¿Obispos de «nunciatura»?.- Se busca un sustituto.- Los falsos esquemas neoclericales.- ¿Cuándo empezó a rejuvenecerse nuestro episcopado? Los obispos más escandalosamente jóvenes fueron elegidos antes de Juan XXIII.- Monseñor García de Sierra fue hecho obispo a los 36 años, monseñor Enrique Tarancón a los 37 y monseñor Morcillo, monseñor Hervás y monseñor Moll a los 39. Sólo el obispo de Guadix, entre los recientes iguala esa marca.- La edad media del episcopado español es de 62 años.- Los obispos de más edad fueron nombrados durante el pontificado de Juan XXIII.- La edad media de los nombrados durante la postguerra y de los elegidos por Pablo VI es la misma.- Cuarenta y cuatro obispos tienen más de 50 años y no llegan a los 70.- No puede hablarse seriamente de «rejuvenecimiento», sino de continuidad.

### QUERIDO director:

Me temo mucho que, a estas horas, tú y los lectores le habréis sacado todo el jugo posible al cuadro de nuestro episcopado. Pero no por eso voy a renunciar a hacerlo yo. Ahora mismo, siguiendo el gusto de las quinielas y las listas que proliferan cuando se «mueve» un cambio de Gobierno, también podríamos establecer una serie de posibilidades sobre la manera en que se van a cubrir las vacantes episcopales. Y podríamos hacerlo con más certeza aún suponiendo que, como ha venido sucediendo desde el 39, el Gobierno español no hiciera uso efectivo del «privilegio de presentación». En general, debe darse la razón a quienes dicen que los obispos españoles son de «nunciatura». Por eso, y más todavía por el talante pastoral que han demostrado, resulta estúpido, o malintencionado, el intento de equivocarse el concepto cierto de la «conciliación», española, para cambiarlo en torpes presunciones de «regimentación».

Si prevaleciera lo que por aquí llaman la línea de «nunciatura» o de Secretaría de Estado, deberíamos creer que se moverían hacia las archidiócesis o las diócesis importantes, con ciertas excepciones que no es necesario señalarte, los obispos encuadrados en lo que pudiéramos llamar la «promoción 63-67», o por seguir el lenguaje de «II Glorno» y de las células neoclericales, la «promoción Riberi-Banellí». Y para primera elección, aquellos que, entonces o después, se han movido en torno a esa proximidad, salvo algunos que se han salido de teso y se han lanzado por el mundo a dar mítines clericomarxistas. Debemos creer, no obstante, que, para bien de todos, prevalecerá el espíritu de la «conciliación» definida por Enrico Castelli.

Caigo en la cuenta, director, que te había prometido otras consideraciones interesantes a partir del cuadro. Voy a ello. Y verás que no te defraudó.

### LA EDAD DE NUESTROS OBISPOS

Los neoclericales de aquí y de allí suelen decir que nuestro episcopado es conservador por viejo. O viejo de puro conservador. Es una de tantas idioteces, acudidas por los prejuicios generacionales. Tú sabes bien de muchos jóvenes progresistas que esconden un pestilente corazón reaccionario tras una vacua retórica demagógica. Y que existen, asimismo, hombres de lengua prudente, capaces de promover cambios revolucionarios sin truecos y casi sin dejarse sentir. Muchos de nuestros escandalosos neoclericales son unos burgueses de tomo y lomo, si se les compara seriamente con algunos de los obispos a los que tachan de reaccionarios. La oposición a un sistema no califica por sí mismo, como los

neoclericales quieren hacernos creer, una actitud renovadora. Puede ser todo lo contrario. Si trastienda de anticuario. Pretenduráramos un poco en las pretensiones políticas, de la mayoría de tras falsos santos conciliares, a

**SHELL**

punto final a las plagas del campo

# Aldrin

**INSECTICIDA**

ALDRIN, la fórmula económica y segura para eliminar gusanos grises, gusanos de alambre, grillotopos, gusanos blancos, hormigas y demás insectos del suelo que pueden dañar su cosecha. ALDRIN se encuentra en el comercio en forma de mezcla con superfosfato y gránulos de diferentes concentrados. Use ALDRIN antes de efectuar la siembra.

Consulte a nuestro distribuidor más próximo

Delegaciones S. P. E. Shell, S. A.

BARCELONA, Ronda de San Pedro, 8 • teléfono nos 222 44 49 y 232 43 11

LAS PALMAS, Eduardo Benot, 17 teléfono 283640

VALENCIA, Almirante Cadarso, 13 teléfono 275162

SEVILLA, Paseo de Colón, 14 teléfonos 226630 y 225289

SANTA CRUZ DE TENERIFE, Avda. Tres de Mayo, teléfono 223705

BILBAO, Henao, 25, 1.º teléfono 241421 - 2 - 3.

MADRID, General Mola, 119 teléfono 261 61 16/17

**El nuevo hotel las fuentes**

abierto todo el año.

Le brinda la incomparable cocina del restaurante **el tridente**

servida en sus agradables terrazas sobre el mar.

Playa de Las Fuentes / Alcoceber / Castellón de la Plana

Desvío en el Km. 109 de la carretera de Valencia a Barcelona. Teléfono 102 de Alcalá de Chivert

**feliz sin dolor**

Calmante **VITAMINADO**

le devuelve la alegría

CONSULTE A SU MEDICO

(C.P.S. 2.492 - C.S.P. 2.492)

Cartas al Director

Concierto de la Banda Unión Musical de Liria

Ante todo, nuestra gratitud a la Junta Central de Fiestas por habernos deparado la enorme satisfacción que supone el deleite de oír a una de las primeras Bandas de España...

La afición a la buena música, que existe, tanto en nuestra ciudad, como en los diversos pueblos de la provincia, estaba ávida por oír a una buena Banda...

Respecto al concierto de ayer, ni voy a hacer la apología del mismo, ni la crítica. Doy por buena la referencia que del mismo publica hoy MEDITERRANEO...

TEATRO ARGENTINO

CON CALEFACCION 2º Programa. De 5'45 a 10 Cent. 11 noche numerada. A. Mayores 18 años.

Cartelera de Espectáculos

SABOYA. -7'30 y 10'30. - QUE NOCHE MUCHACHOS. Mayores 18 años. REX. -7'30 y 10'30. - VIVIR PARA VIVIR. Mayores 18 años.

Taurinas Taurinas Taurinas

Escaso público en la novillada de ayer en Valencia, primer festejo de la Feria de Fallas

Dos orejas a Chanito, tres a Julián García y una a Librero

VALENCIA, 14. (Del cronista taurino de PYRESA, enviado especial, José Antonio Medrano).— Es mal síntoma, o dicho más claramente, mala realidad el menudado interés que la afición y las empresas imponentes sienten por la novillería...

EL RUEDO

el semanario gráfico taurino, cumple veinticinco años de publicación ininterrumpida.

Recoge esta semana en sus páginas la polémica sobre el toro afeitado con las puntualizaciones del Presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo.

Convoca un concurso con 10.000.- pesetas de premio para el lector que pronostique quien será el diestro triunfador en las corridas de FALLAS de Valencia.

abre sus páginas a las vocaciones juveniles y publica las fotografías y datos biográficos de los novilleros incipientes que inician la dura carrera hacia el triunfo.

informa de los carteles en perspectiva e inserta las crónicas de las últimas corridas celebradas en América.

es el periódico imprescindible de la Fiesta Nacional para todos los aficionados del mundo.

Extraordinaria expectación ante la corrida final de la Feria

MAÑANA a las cuatro y media de la tarde se abrirá la puerta de los sustos para dar salida sucesivamente a los seis toros de la ganadería de Benítez Cubero de Marbella (Sevilla).

En esta corrida se dan todas las circunstancias. Toros nobles y bravos encastados, de hermosa lamiña y tres toreros a cual más interesante. Porque Miguel Mateo "Miguelín" tiene un poder grande de persuasión.

Una finca de 2.300 hectáreas en Lérida, adquirida por el Instituto de Colonización

LERIDA, 14. — (PYRESA). — La finca de Balmanya, de 2.300 hectáreas de superficie, ha sido adquirida hoy por el Instituto Nacional de Colonización, que ha pagado 70 millones de pesetas a la familia Macia.

Inauguración de un gran hotel de más de cien habitaciones en Albacete

En la obra se han invertido 70 millones de pesetas

ALBACETE, 14. (Pyresa).— El Director General de Empresas y Actividades Turísticas, D. León Herrera, ha inaugurado esta tarde en nombre del Ministro de Información y Turismo, un nuevo hotel de primera categoría A, que se ha levantado en la Avenida de Rodríguez Dacosta...

Sólo quedan 37 Km. por tender del ferrocarril Santander-Mediterráneo

BURGOS, 14. (Pyresa).— Según hace público hoy el periódico «La Voz de Castilla», el Ministro de Obras Públicas, D. Federico Silva Muñoz, ha afirmado que no habrá variaciones en el trazado del ferrocarril Burgos-Santander...

PIA DE TOROS DE CASTELLON

Empresa: N. P. T. de Madrid Representante: Alberto Alonso

SENSACIONAL CORRIDA DE TOROS

Próximo Domingo, día 16 de Marzo A las 4'30 de la tarde

Toros de Benitez Cubero

Matadores: Miguel Mateo "MIGUELIN"

Diego PUERTA

Ricardo DE FABRA

SAVA S.A. VEHICULOS AUTOMOVILES. NUEVO SAVA 211 PONE UN SELLO DE 1.500 KGS. A NUESTRA LINEA DE VEHICULOS DE REPARTO. Includes images of SAVA vans and text about repairs and dealerships.

TERRAZO Y PARQUET colocado y barnizado. FORMO LEVANTE S.A. Factorías y venta: Carretera Puerto s/n. Tel. 510066 - BURRIANA. Delegación en Castellón San Vicente, 81 Tel. 216554

El Ministro del Aire, en la Comisión de Defensa de las Cortes. Que continuó sus debates sobre los proyectos que ha de dictaminar

MADRID, 14. (Pyresa). — El Ministro del Aire, Teniente General Lacalle Larraga, presentó ante la Comisión de Defensa de las Cortes Españolas el proyecto de ley sobre ascensos para el personal del arma de aviación y cuerpo del Ejército del Aire...

el trasvase existente entre las Fuerzas Aéreas y las Líneas Aéreas Civiles. A este respecto manifestó que de seis promociones, dos habían desaparecido de la escala activa y una de ellas al mes...

para el ascenso a los empleos de Coronel y Teniente Coronel en las siguientes circunstancias: para Coronel, los comprendidos en el primer tercio de la escala del empleo inferior; y para Teniente Coronel, los comprendidos en el primer quinto de la escala del empleo inferior...

PROYECTO DICTAMINADO

A las dos horas de discusión se dio término a su examen, quedando dictaminado el proyecto. Consiste de 18 artículos, además de las disposiciones transitorias, adicionales y derogatorias...

SUPRIMIR LA ANTIGUEDAD

Se refirió seguidamente el Teniente General Lacalle Larraga a que entre jefes y oficiales del Ejército del Aire se hizo recientemente una consulta, llegándose a la conclusión de que era necesario suprimir el sistema de antigüedad a modo de ensayo...

Van exportadas 886 mil toneladas de cítricos. Aumentan los envíos a los países del este

MADRID, 14. (Pyresa). — 33.174 toneladas de frutos cítricos se enviaron al exterior durante la semana comprendida entre los días 3 al 9 de marzo, según datos facilitados por el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas...

El volumen de las importaciones de los países del Este es todavía reducido, aunque de gran interés. Hasta la fecha se han exportado 15.718 toneladas a Alemania...

De Gaulle a Kiesinger: Francia seguirá en la C.E.E. trabajando por desarrollar el Mercado Común. La coyuntura económica mundial y la cooperación monetaria internacional, ampliamente estudiadas. El Canciller alemán ha regresado a Bonn

PARIS, 14. (Efe). — A las diez de esta mañana se inició la segunda jornada de las conversaciones franco-alemanas, con una entrevista a solas entre el Canciller Kiesinger y el General De Gaulle, en el palacio del Eliseo...

PARIS, 14. (Efe). — El General De Gaulle ha declarado que Francia proseguirá sus trabajos al lado de sus cinco compañeros de la Comunidad Económica Europea...

El General De Gaulle explicó a sus interlocutores alemanes que, a causa de la amenaza china, la Unión Soviética se encuentra en una situación nueva y que no cree que tenga deseos imperialistas...

Nixon aprueba el plan...

Viene de la primera página. radar cerca de los grandes núcleos de población. El costo original en la instalación de este sistema no costará de seis a siete mil millones de dólares...

Reunión del grupo «España»...

Viene de la primera página. cccar— que el objetivo final será una asociación de España a la Comunidad. En la primera etapa se resolverán solamente los problemas de carácter comercial...

RADIO MOSCU DIÓ LA NOTICIA SIN COMENTARIO

MOSCU, 14. (Efe-Reuters). — La emisora de Moscú ha informado esta noche sobre la decisión del Presidente Nixon de seguir adelante con la instalación del sistema de misiles «centinela»...

El enviado especial de la R.A.U.

Viene de la primera página. Subdirector General de Asuntos Económicos Bilaterales, Sr. Gamir, el Delegado Especial del Ministro de Asuntos Exteriores para las Relaciones Económicas Internacionales, Sr. Elorza...

Los astronautas del Apolo IX llegan a Cabo Kennedy

CABO KENNEDY, 14. (Efe-Upi). — Los tres astronautas, tripulantes de la cápsula «Apolo IX» han despegado a las 14.15 horas...

El Comandante de la nave del espacio «Apolo IX» James McDivitt y sus compañeros David Scott y Russell Schweickart, aterrizaron en la base a las 17.45 de la tarde...

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA. SIGUE LA MEJORIA

MADRID, 14. — (Pyresa). — No se ha detenido la mejoría apuntada en la sesión del jueves. Al contrario, el cuadro de valores correspondientes a la última sesión de la semana que comentamos vuelve a registrarse una amplia mayoría de alzas...

SESION IRREGULAR

BARCELONA, 14. — (Cifra). — Irregular estuvo la sesión de Bolsa de hoy, ya que hubo variación en los cambios, especialmente en el corro de acciones...

SE ENTONA EL CORRO BANCARIO

BILBAO, 14. — (Cifra). — Finaliza la semana con una mejor entonación en el corro bancario. No solamente se ha contenido la baja, sino que algunos presentan mejoras...

DELEGACION PROVINCIAL CASTELLÓN DE LA PLANA

DELEGACION PROVINCIAL CASTELLÓN DE LA PLANA. CAPITALIZADORA ESPAÑOLA, S. A. Compañía General de Capitalización...

CAPITALIZADORA ESPAÑOLA, S. A. Compañía General de Capitalización. Domicilio Social: Carranza, 20 (edificio propio de la Compañía)...

NUMERO 7.074. DELEGACION PROVINCIAL CASTELLÓN DE LA PLANA. Herrero, 50, 3.º 9.ª

CAPITALIZADORA ESPAÑOLA, S. A. Compañía General de Capitalización. Domicilio Social: Carranza, 20 (edificio propio de la Compañía)...

# LONDRES: La concentración de la propiedad de periódicos británicos

## Es posible que desaparezcan varios diarios en los años próximos

LONDRES, 14. (Crónica del corresponsal interino de PYRESA, Ramón Lugiés). — Se ha publicado en Londres un folleto que vuelve a plantear el problema de la concentración de la prensa en muy pocas manos, y la posibilidad de que desaparezcan varios diarios en los próximos años.

El folleto, editado por la «Faban Society» y de clara inspiración socialista, no incluirá en un medio dominado ya por un pequeño número de grandes empresas, y el gobierno Wilson no se atreverá a poner en práctica las sugerencias apuntadas, como la creación de una empresa nacional que controle la materia prima de la industria editorial: el papel de imprenta. Pero el folleto viene a sumarse a un creciente movimiento que pide una investigación del estado de la prensa británica, y cuya expresión más importante es una moción, firmada por más de cien diputados laboristas y liberales, presentada al parlamento.

La concentración de la propiedad de periódicos es difícilmente evitable, como no se acuda a remedios radicales; remedios que no podrían limitarse a la prensa. Efectivamente, en el contexto del capitalismo contemporáneo, las empresas editoriales no pueden rehuir la tendencia general a la concentración. Es evidente que la producción de periódicos es cada vez más costosa y complicada, y a nadie se le escapa el hecho de que sólo las empresas fuertes pueden sobrevivir en un ambiente de ferroz competencia.

De todas formas, los observadores están convencidos de que la mera concentración no resuelve el problema fundamental: la lucha de la prensa contra otros medios de comunicación, y concretamente contra la televisión. Para que un diario tenga éxito —y las cifras confirman esta opinión— es necesario que conserve un estilo peculiar. Por lo tanto, las enormes empresas que

absorben la prensa británica deben procurar que sus publicaciones gocen de autonomía editorial suficiente como para que los lectores no vean en el periódico un simple producto de una impersonal maquinaria de producción y ventas.

### PERIODICOS DE «CALIDAD»

«Pruebas?». Las cifras de ventas durante los dos últimos años demuestran que los periódicos que han perdido personalidad han sufrido una grave disminución de su circulación. En cambio, los periódicos que cultivan una personalidad propia, han ganado terreno. Por ejemplo, en el período julio-diciembre de 1968, el «Daily Express» tuvo una circulación promedio de 3.785.736 ejemplares diarios, casi doscientos mil menos que en el mismo período del año anterior. En esos dos períodos, «The Times» pasó de 334.193 ejemplares diarios en 1967, a 415.266, en 1968. Y, por su parte, el «Guardian», que recientemente ha cambiado de aspecto, está ampliando sus ventas a razón de 20.000 ejemplares diarios.

Esto nos lleva a otra consideración: los periódicos que han ganado lectores son los llamados «de calidad», y las pérdidas corresponden a los «populares». Personalidad propia va unida, en este caso, a profundidad de análisis y a riqueza de datos. Y esto es muy importante.

Todo el mundo sabe que el mayor enemigo inmediato de la prensa es la televisión. Frente a la rapidez informativa de la televisión —o de la radio—, que en la Gran Bretaña no reparan en gastos para estar en todas partes en el momento en que están ocurriendo los acontecimientos, la prensa sólo puede competir ofreciendo algo que no se disipe como la información televisada o radiada. Los diarios «populares» confían en la fotografía y en la nota breve, bien condensada y pre-digerida por un impresionan-

te cuerpo de redactores encargados de «elaborar» los kilómetros de cinta de teletipo que llega al periódico. Tienen perdida la batalla.

En cambio, los diarios «de calidad» confían en la extensión que dedican a la noticia: en la minuciosidad de su información, y en el análisis que sus redactores especializados y sus corresponsales hacen de los acontecimientos. En ese terreno, la televisión no puede competir. Es más, la televisión puede servir de acicate para que el público quiera informarse mejor. Y el público que quiere informarse es el más educado e influyente del país, con lo cual esos periódicos atraen un buen volumen de publicidad, que, en fin de cuentas, es la base de una sana economía editorial.

¿Cuáles son las perspectivas? En el fondo, las grandes empresas editoriales saben que debe llegarse, no ya a un entendimiento tácito con otros medios de comunicación (la división de trabajo entre la radio y televisión —información rápida— y la prensa —análisis y riqueza de datos— es un entendimiento tácito), sino a una síntesis de los medios. Desde el punto de vista tecnológico, no hay ningún obstáculo insuperable. En este mismo momento, se pueden utilizar máquinas capaces de transmitir páginas de periódicos a miles de kilómetros de distancia, para ser reproducidas en cualquier número. Una sola empresa podría cubrir todo el mundo de habla inglesa con un periódico que se publicase simultáneamente en los diversos países.

De eso no hay más que un paso a la fusión con la televisión. En casi todos los hogares del mundo civilizado hay un receptor de televisión, que, previas ciertas modificaciones, podría producir páginas de periódicos en hojas de papel. Quien sabe si no residirá en ese método, o en algún otro semejante, la superación de la competencia entre la televisión y la prensa.

# Reactores israelíes atacan posiciones jordanas

TIBERIADES, 14. (Efe). — En las primeras horas de hoy, reactores israelíes han atacado posiciones de guerrilleros árabes situadas en la orilla este del río Jordán.

Los ataques se concentraron en la zona sur de las ruinas de Manshyeh y la aviación israelí bombardeó y castigó las posiciones de comandos árabes desde las cuales parten los ataques al tráfico y a las tierras de cultivo de los israelíes de la margen derecha del Jordán.

En Tel Aviv, portavoces israelíes no han negado ni confirmado estos informes.

### DOS MUERTOS

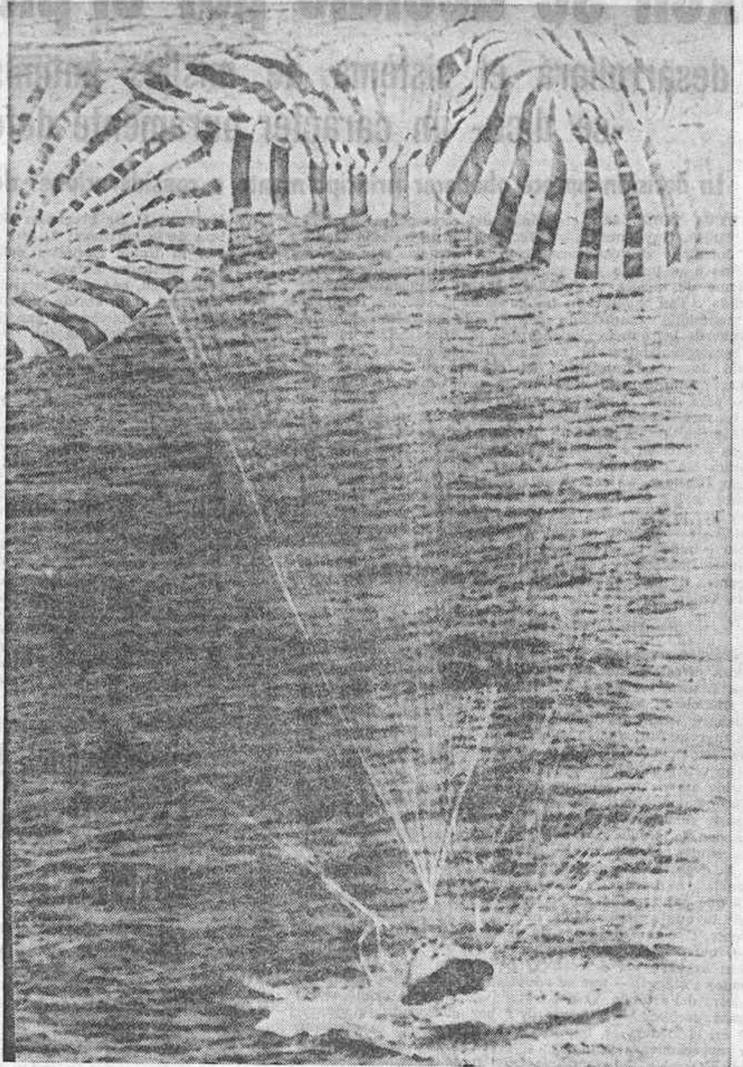
AMMAN, 14. (Efe-Reuters). — Dos paisanos jordanos, han resultado muertos y otros nueve heridos, cinco de ellos gravemente, como consecuencia del ataque perpetrado hoy por la aviación israelí contra posiciones jordanas, según ha revelado un portavoz militar jordano.

# Reunión plenaria del Consilium de Laicis

CIUDAD DEL VATICANO, 14 (Efe). — La quinta reunión plenaria del Consilium de Laicis, organismo central de la Iglesia para los problemas del laicado que fue constituido en 1967, comenzó ayer tarde y se prolongará durante nueve días.

Asisten a la reunión treinta miembros y consultores. La plenaria ha sido precedida, días pasados, por una reunión de dos grupos de estudio, de los cinco que funcionan dentro del consilium: el de la vida de familia y el de relaciones internacionales. Entre los temas principales tratados ayer en la reunión inaugural figura el del examen de las primeras conclusiones de una encuesta realizada a escala mundial sobre el problema de la juventud.

# Amerizaje del «Apolo 9»



La misión más difícil y decisiva en el espacio ha sido llevada a cabo con éxito completo por el «Apolo IX» y los elementos experimentados para llegar a la Luna, en un futuro inmediato —este verano próximo— funcionaron con precisión. En el mes de mayo se realizará un ensayo general del sistema y en julio se establecerá un «servicio regular» con nuestro satélite. En nuestra fotografía ofrecemos el momento en que la cápsula espacial del «Apolo IX», con los astronautas Schweikart, Scott y McDivitt a bordo, descienden del espacio con los paracaídas que amortiguaron su caída durante el amerizaje, efectuado con precisión matemática.

# Violentos desórdenes en dos poblaciones colombianas

## Veinte detenciones en Santiago de Chile

BOGOTÁ, 14 (Efe). — El más severo control militar se adoptó ayer en las ciudades de Montería y Lorica, donde estallaron el miércoles y continuaron ayer, violentos desórdenes callejeros que, hasta ahora, han ocasionado la muerte de cinco personas, entre ellas un agente de policía y, por lo menos treinta heridos, algunos de gravedad, varios edificios destruidos a pedradas, vehículos incendiados y almacenes y bancos saqueados.

Las frías brigadas de policía contra brigadas de exaltados estudiantes que solicitan soluciones para algunos problemas académicos.

### DETENCIONES EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 14. — (Efe). — La policía puso hoy a disposición de la justicia veinte personas detenidas anoche, después de promover violentos incidentes al término de una concentración popular convocada por la central única de trabajadores.

Otras nueve personas resultaron heridas, entre ellas, tres carabineros.

Los incidentes tuvieron su origen cuando grupos de extremistas pretendieron efectuar manifestaciones adversas al Gobierno penetrar en el centro de la ciudad.

En los incidentes resultaron heridos dos periodistas que trataban de informar sobre los hechos.

## 9.500.000 automóviles se produjeron el pasado año en Europa occidental

ROMA, 14. (Pyresa). — 9.500.000 coches de turismo fueron producidos en 1968 por las treinta y una fábricas más importantes de Europa occidental, entre ellas las españolas «Barreiros» y «Seat», según una información de la «Stampa». La producción mayor correspondió a las casas Vauxhall, británica, y Opel, alemana.

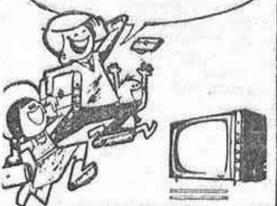
ESTÓMAGO — STOMALIX-3 — INTESTINOS  
**SAIZ DE CARLOS**  
consulte con su médico — C.P.S. 469

# programas: 1

# TV

BIATINAL	SEGUNDA CADENA
745 Carta de ajuste	U. H. F.
8'00 Apertura y presentación	730 Carta de ajuste
8'02 Buenos días con teleclaudio	8'00 Presentación y avances
9'00 Avances	8'02 Dibujos animados
9'02 Escuela de campeones	8'10 En busca de...
ESCOLAR	9'00 Telediario
10'00 Avances	9'30 Avances
10'02 Televisión escolar	9'32 Conozca Vd. España
11'00 Cierre	10'00 Cine Club
SOBREMESA	11'30 Estudio en negro
145 Carta de ajuste	12'00 Cierre.
2'00 Apertura y presentación	
2'02 Panorama de actualidad	
2'30 Telediario	
3'00 Telecrónica	
3'30 Sesión de tarde	
5'15 Clan familiar	
JUVENIL	
5'43 Avances	
5'45 Música 3	
6'15 Los Monkees	
TARDE	
6'45 Avances	
6'47 Museo del ingenio	
7'15 Habla contigo	
7'30 Cesta y puntos	
NOCHE	
8'25 Manos al volante	
8'55 Avances.	
9'00 Telediario.	
9'30 Avances.	
9'32 Televisión es noticia	
10'00 Galas del sábado	
11'15 El hombre del maletín	
0'15 Telediario	
0'23 El oro del tiempo	
0'29 El programa de mañana y cierre.	

ENCHUFA EL ASKAR



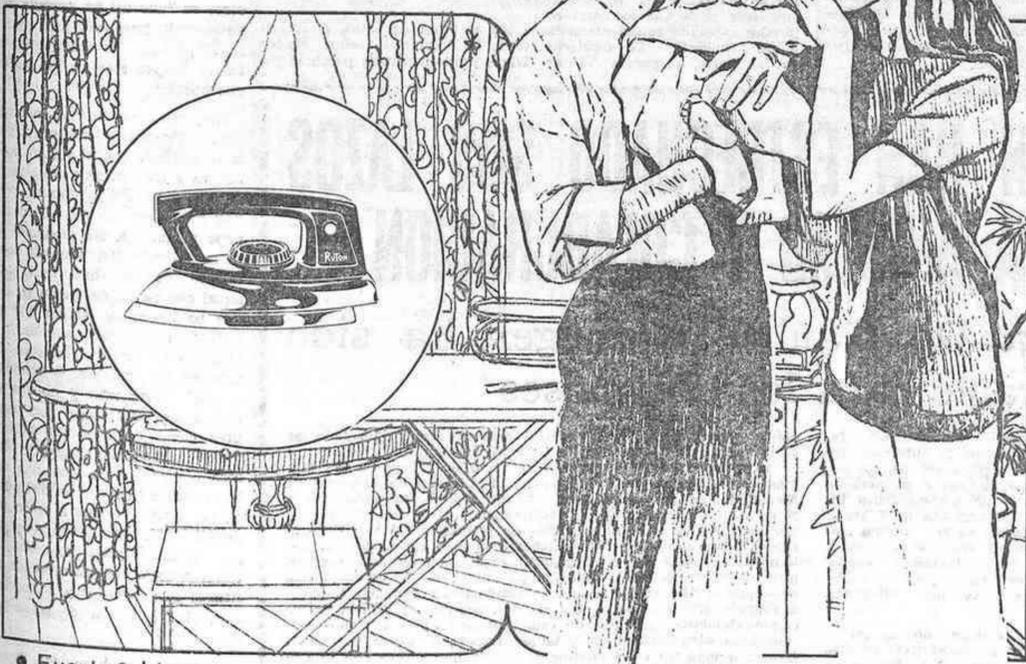
# ASKAR

PRESENTE Y FUTURO EN RADIO-TELEVISION

con UHF incorporada y hora...  
18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y Servicio técnico:  
**Radio Meneu** TEL. 359 VILLARREAL  
Concesionario Castellón Capital:  
**Ferpa** Huerto Sogueros, 10 • Tel. 215290

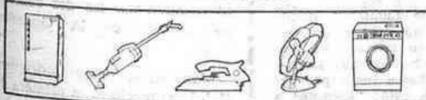
# Disfrute del hogar con RUTON



Los trabajos más pesados, y que más atención exigían, son, gracias a las planchas RUTON, rápidos y fáciles; porque no lo olvide....

# que trabaje RUTON en el hogar

- Fuerte • Ligera
- Mayor facilidad de planchado
- Totalmente automática



Valore también el disponer del más completo servicio de asistencia técnica postventa.

# Nixon se decidió por el plan «MAN»

Se desarrollará el sistema de misiles antimisiles, que tiene -se dice- un carácter puramente defensivo

La decisión parece obedecer principalmente a consideraciones de política interior

**N**UEVA YORK, 14. — (Crónica del corresponsal de PYRESA, Guy Bueno). — "La decisión no ha sido fácil", ha dicho el Presidente Nixon al anunciar esta mañana a su pueblo y al mundo su decisión de desarrollar un sistema de misiles antimisiles (MAM) "substancialmente modificado". Tan modificado ha quedado el sistema originalmente concebido y aprobado por la administración johnsoniana, que de las quince ciudades que el "Centinela" hubiera debido proteger contra un eventual ataque nuclear enemigo, tan solo dos emplazamientos de cohetes intercontinentales nucleares "Minuteman" recibirán la protección del "Mam" cuando, para 1973, el sistema quede montado. El Presidente Nixon ha reconocido francamente que no existe un sistema de misiles antimisiles, "pequeño" o "grande" capaz de ofrecer auténtica protección a las ciudades americanas, siendo así que la justificación dada ahora al "Mam" en lo que a sus limitadísimas funciones se refiere, es que debería dar nueva "credibilidad" a las fuerzas de disuasión nuclear americanas al proteger por lo menos dos bases de represalia, asegurando su capacidad de responder a una agresión eventual enemiga. En principio —indicó el Presidente— el "Mam" tendrá por objeto ofrecer protección contra una posible agresión china, así como contra un lanzamiento accidental o "irracional" por parte de la Unión Soviética.

EL ANUNCIO FUE TELEVISADO

La decisión anunciada hoy en el curso de una conferencia de prensa directamente televisada al pueblo americano desde la Casa Blanca, amenaza con poner término a la "luna de miel" tradicional en todo principio de ejercicio presidencial, que Richard Nixon ha disfrutado en estas últimas semanas en el Congreso. Muy fuerte es en efecto la oposición de anchos sectores parlamentarios contra el desarrollo del "Mam", en el que se ven protección alguna en lo que atañe a la seguridad del pueblo americano, sino por el contrario un extraordinario fardo económico, estéril en la mejor de las hipótesis y contraproducente si viniera a provocar una nueva carrera de armamentos con la Unión Soviética. Uno de los argumentos empleados contra el "Mam" es, por cierto, que incluso de ser eficaz, la decisión de apretar el fatídico botón que lanzaría al "Centinela" a la casa y destrucción de un cohete enemigo, tendría que ser tomada en el breve espacio de quince minutos, por lo que a la hora de la fatídica verdad, no sería el Presidente, sino sencillamente un computador y un oficial subalterno, quienes deberían asumir tan grave responsabilidad. También arguyen los detractores del "Mam" —y entre ellos el Senador Fulbright— que su adopción viola no el espíritu sino no la letra del artículo VI del tratado sobre la no-prolifерación de armas nucleares (ratificado ayer por el Senado estadounidense) en la medida en que las grandes potencias prometieron iniciar negociaciones tendientes a la reducción de sus armamentos, a cambio del sacrificio exigido de los países no-nucleares en lo que atañe al desarrollo de sus propias armas supremas. El Presidente Nixon ha insistido hoy en que desea negociar con la Unión Soviética la "congelación" a los niveles actuales de las armas ofensivas y defensivas que poseen ambas potencias, arguyendo que Moscú sin duda tiene interés en mantener su propio "Mam" para hacer frente a un ataque nuclear eventual chino. El Presidente también aseguró que un desarrollo ulterior del "Mam" dependerá de los tres siguientes

factores: 1) De Progresos técnicos ulteriores; 2) De la naturaleza de la amenaza; 3) Del curso que tomen las negociaciones con la Unión Soviética sobre la limitación de armamentos. Con particular énfasis añadió que desea alcanzar un acuerdo con Moscú, que sigue estando convencido de que nos hallamos "al final de la era de la confrontación y al principio de la era de las negociaciones", que confía en que la URSS comprenderá que esta decisión tan solo tiene un carácter defensivo, que en modo alguno debería ser considerado, pues, como un gesto de hostilidad o una amenaza adicional.

NO AUMENTA LA CAPACIDAD DE REPRESALIA

Realmente, no parece que, en el ámbito militar, la defensa de dos bases de "Minutemen" pueda añadir substancialmente credibilidad a la capacidad de represalia nuclear americana, ya que desde hace muchos años Estados Unidos han insistido una y otra vez en que disponen de fuerzas suficientes (en gran parte situadas en los vientres de los submarinos Polaris) para destruir totalmente a la Unión Soviética, incluso si ésta viniera a descargar primero un ataque nuclear por sorpresa. De ahí, que la decisión anunciada esta mañana parezca obedecer sobre todo a consideraciones políticas domésticas, siendo así que si por un lado Richard Nixon da satisfacción a los abogados del "Mam" (y seis a siete mil millones de dólares a las industrias que deberán desarrollarlo) por el otro ha tratado de reasegurar a la oposición doméstica y a la Unión Soviética al permitir el desarrollo de un arma que, de hecho, no inclinará decisivamente el platillo de la balanza del poder —y del terror— en favor de los Estados Unidos.

## Acusaciones de Pekín:

### Los dirigentes del Kremlin están convirtiendo a Rusia en un país del terror

**HONG KONG 14 (Efe-Reuter).** En su intensificación de la guerra verbal emprendida contra los dirigentes del Kremlin, la agencia china de noticias les ha acusado de convertir a Rusia en un país del terror.

Señala que "en todas partes del país hay campos de concentración, cárceles y asilos de lunáticos para detener y suprimir a la gente revolucionaria soviética".

Los dirigentes del Kremlin, no solo han enviado tropas para in-

vadir otros países como continuación de la política expansionista del imperialismo socialista, sino que también han usado tropas en su sangrienta supresión de las luchas del pueblo revolucionario en el país".

INTERPRETACION

**BRUSELAS, 14 (Efe).** — El incidente fronterizo chino-soviético, tan ampliamente explotado por Moscú, no ha sido más que un buen pretexto para terminar definitivamente con la actividad de los prochinos en el Kremlin, afirman hoy en Bruselas fuentes allegadas a los medios de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

Según dichos círculos Berjnet era el dirigente soviético más directamente afectado por la actuación de la tendencia prochina en el Kremlin.

La explotación del último incidente fronterizo se añade en Bruselas, posee pues una gran significación política que tendrá como consecuencia el que no pueda concebirse ya para un futuro previsible, ningún acuerdo entre Moscú y Pekín.

En la capital belga se añade que hasta en los países satélites de la URSS como Rumania y Yugoslavia, que temían el avance de los elementos pro-chinos de Moscú se había ahora de una ruptura definitiva entre las dos potencias comunistas.

clmente pueden constituir un peligro para el Estado y la sociedad los inquietos estudiantes alemanes. Así lo han visto los expertos del Ministerio Federal de Interior y escrito luego en negro sobre blanco, como dicen los franceses, en un informe tan realista como tranquilizador.

neó-marxista (del cual existen varias ramas), los "extremistas liberales", de ideología no muy definida y el "S. D.", en el que militan los dos ideólogos de más talla del movimiento estudiantil: Rudi Dutschke y Daniel Cohn-Bendit. Cuarto: Los llamados o mejor autollamados "nacional-neutralistas", que si bien se mueven en el ala derecha de la escala política, pertenecen a la oposición extraparlamentaria, no se sabe bien por qué.

CLARA INCLINACION HACIA LA IZQUIERDA

Todos estos grupos, subgrupos y minigrupos actúan por su cuenta. Tienden más a la dispersión que a la concentración. Así, por ejemplo, mientras el partido de acción para el progreso democrático (paracomunista), la unión democrática y la comunidad de acción de los alemanes independientes (ambos de extrema izquierda) han concertado una alianza electoral con la vista puesta en las elecciones generales de septiembre, el "S. D.", "De Dutschke, firme en su aversión al sistema parlamentario, ha rechazado todo pacto electoral. Su campo de acción favorito es el de la lucha contra la esclerosis de la Universidad. Esta lucha ha dado algunos frutos, puesto que en la última y reciente renovación de los puestos directivos de la federación alemana de estudiantes se ha observado una clara inclinación hacia la izquierda. Sin embargo, como entre los estudiantes hay distintas tendencias, la federación, que en teoría es un organismo político, está al borde de la escisión. Los estudiantes de seis universidades "moderadas" —Bonn, Colonia, Maguncia, Karlsruhe, Stuttgart y Clausthal Zellerfeld— han roto con la federación, a la que acusan de ser un "instrumento de combate socialista".

NO CONSTITUYE UN PELIGRO PARA EL ESTADO

Con tantos grupos y tendencias políticas e ideológicas, difícil-

# Portugal interesada en la continuidad del buen entendimiento con España

Manifestaciones del Jefe del Gobierno portugués, profesor Marcelo Caetano

**ISBOA, 14.** — (Del corresponsal de PYRESA, Juan Ramón Pérez las Clotas). — En la primera entrevista concedida a un periodista, tras su designación como Presidente del Consejo, el profesor Marcelo Caetano ha destacado como uno de los objetivos de su Gobierno dentro del plano internacional, la continuidad del buen entendimiento con España, como un aspecto esencial de la contribución a la colaboración constructiva con todos los países occidentales. El estrechamiento de los lazos espirituales con Brasil y el cumplimiento de las obligaciones contraídas en el cuadro de la Alianza Atlántica completarian las coordenadas fundamentales de su política exterior, "sin perjuicio, naturalmente, del derecho de legítima defensa en cualquier punto del territorio donde vidas y bienes portugueses sean amenazados por agresiones no provocadas".

den, mientras aquella dure, no permitiendo en absoluto que del pacífico debate de ideas se pase al tumulto revolucionario".

LA FUTURA LEY DE PRENSA

Más conservador se manifestó en cambio, en lo relativo a la posibilidad de que el país cuente en un futuro próximo con una ley de prensa, cuya elaboración anunció como lenta y reflexiva, "para evitar de este modo correr el riesgo de abrir con su apresurada instalación una etapa conflictiva entre la prensa y las autoridades, que podría obligar a volver de nuevo atrás". Sin embargo, no dejó de señalar como al cabo de 42 años de régimen de censura previa, ésta fue aliviada y reducida a ciertos puntos esenciales".

LA GUERRA ULTRAMARINA

En cuanto a la guerra ultramarina, el Presidente del Consejo, que muy pronto viajará a aquellas lejanas provincias afri-

canas, reafirmó la decisión de no abandonarlas a un terrorismo, cuya victoria desencadenaría una persecución racial y destruiría la sociedad abierta que Portugal mantiene y promueve. "En África portuguesa (recalcó) no hay una lucha de blancos contra negros, sino de portugueses sin distinción de color contra gentes que perturban la paz".

Dato importante que dio a conocer a este respecto en sus declaraciones el profesor Marcelo Caetano, es el de que tan solo un efectivo militar de 130.000 hombres guarnecen las provincias de Guinea, Angola y Mozambique, "insuficiente a todas luces, de no contar el Gobierno con el apoyo de la abrumadora mayoría de las poblaciones indígenas".

En la entrevista concedida a un enviado especial del diario brasileño "O Estado de São Paulo", el profesor Marcelo Caetano pasó revista también a los principales problemas de orden interior, con que actualmente se enfrenta Portugal, poniendo de relieve en este punto como el reforzamiento de la unidad nacional en el presente clima de tranquilidad y de dignidad cívica constituye la máxima preocupación del Gobierno. "Solo el mantenimiento de esta unidad —recalcó— permitirá realizar las grandes y urgentes tareas de desarrollo económico del país y de promoción social de la población".

ALCANCE DE UNA DECLARACION

En este sentido resulta especialmente significativa la matizada aclaración que el Presidente del Consejo hace a una pregunta del periodista sobre el alcance de la frase.

"No quiero ver a los portugueses divididos entre sí como enemigos", pronunciada en el discurso de su toma de posesión y en la que algunos suspicaces quisieron ver una envenenada referencia a las últimas etapas del Gobierno del Dr. Salazar y la clave de un posible "aperturismo" político.

"Al expresar tal deseo —explicó— quería, por el contrario, manifestar la intención de no dejar regresar a los portugueses al nefasto período de hace 40 años, en el que éstos luchaban en las calles todos los días y vivían en permanente agitación revolucionaria".

Refiriéndose a las condiciones en que deberán desarrollarse las elecciones de noviembre para la Asamblea Nacional, cuestión que precisamente le había servido al periodista para pedirle una aclaración al sentido de la controvertida frase, el profesor Marcelo Caetano dejó bien claro que los grupos de oposición siempre tuvieron y continuarán teniendo el derecho de presentar sus listas. "Espero que la campaña electoral se desarrolle con la libertad suficiente para que los electores puedan escoger conscientemente a sus candidatos. El Gobierno, por su parte, asegurará el or-

## El futuro no se nos va a regalar y hemos de ganarlo minuto a minuto

Dijo el Vicesecretario General del Movimiento a la Guardia de Franco en Albacete

**ALBACETE, 14. (Pyresa).** — Esta tarde, a las seis, ha llegado a Albacete el Vicesecretario General del Movimiento, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, a quien acompañan el Lugarteniente General de la Guardia de Franco y otras jerarquías. A las ocho ha presidido una reunión de la Guardia de Franco en el Hogar de la Falange y mañana sábado, a las doce, presidirá una reunión extraordinaria del Consejo Provincial del Movimiento. Posteriormente, también presidirá un acto en el Teatro-Circo, en el curso del cual pronunciará un importante discurso. A este último asistirán encuadrados del Movimiento de toda la provincia.

ALBACETE, 14. — (PYRESA).

El Vicesecretario General del Movimiento, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, llegó a esta capital pasada la diez de la noche y después de haber sufrido su automóvil una avería en Mota de Cuervo. Se dirigió directamente al "Hogar de la Falange", donde saludó a los miembros de la Guardia de Franco. Venía acompañado del Lugarteniente Nacional de la Guardia, D. Luis Soriano Rodríguez; Gobernador Civil y Jefe Provincial, señor Murillo de Valdivia; Subjefe, señor Fernández Martínez, y otras autoridades y jerarquías.

En el salón de actos, el Lugarteniente Provincial, señor Muñoz Haro, pronunció unas palabras pa-

ra agradecer la presencia del Vicesecretario. "Somos —dijo— falangistas integrados en el Movimiento, y estamos al servicio de España, y estamos con José Antonio, con el Caudillo y con el pueblo español". El señor Rodríguez de Valcárcel significó, en un breve discurso político, que el Movimiento tiene una triple manifestación: Movimiento-comunión, Movimiento-asociación y Movimiento-organización. Precisamente el Movimiento, concebido como organización, representa la base humana de todo el gran Movimiento. En la organización —añade—, que no es innecesaria, como algunos creen o han dicho, la Guardia de Franco jugará un papel de extraordinaria importancia. Vuestra labor es doble, porque seguís constituyendo el pilar del Movimiento, y ahora debéis ser paladines del asociacionismo futuro. Para ello, es necesario un talante humano especial.

Seguidamente dijo el Vicesecretario que hay que tener conciencia de nuestra participación, sin triunfalismos, sin exageraciones y sin apegos al pasado, con humildad y con fe. Es preciso que encontremos la tecla mágica que, como aquella que nos movió a nosotros en julio del 36, permita convocar a la juventud, para que la juventud participe también en ese futuro que es más de los jóvenes que nuestro.

Respecto a ese futuro —afirmó— soy, cerebralmente, optimista, pero si os advierto que el futuro no se nos va a regalar. Nos lo haremos de ganar minuto a minuto, y no hay mejor camino que el de concitar voluntades. No deseamos capillas minoritarias, sino un sentimiento de apertura hacia todo aquel que venga de buena fe, porque no somos los únicos que poseemos la verdad absoluta, ni tampoco los únicos patriotas. Somos, en una palabra, determinantes del Movimiento y no sus detentadores. Contamos con hombres como vosotros, los camaradas y amigos manchegos, y tenemos, por encima de todo, una doctrina de la que somos discípulos. Y, por último, vamos a tener una organización. El futuro —concluyó— será de quien sepa conquistar, y no lo conquistará las actitudes arrogadas y acomodaticias, sino a fuerza de corazón y de trabajo.

La lección política del Vicesecretario General fue aplaudida en diversos pasajes y terminó con un "¡Arriba, España!", vibrantemente repetido por los dos centenares de hombres de la Guardia de Franco.

Mañana, el señor Rodríguez de Valcárcel presidirá, a primera hora, un Consejo Provincial del Movimiento extraordinario, y a mediodía, en el Teatro Circo, asistirá a una concentración provincial de militantes, en el curso de la cual se impondrán diversas condecoraciones y pronunciarán discursos el Jefe Provincial y el Vicesecretario General del Movimiento.

# PARIS Y BONN HAN ESTRECHADO SUS LAZOS DE SINCERA AMISTAD Y COLABORACION

La entrevista De Gaulle - Kiesinger ha sido favorable para los dos países

**PARIS, 14.** — (Crónica del corresponsal de PYRESA, Manuel de Agustín). — El resultado de la entrevista De Gaulle-Kiesinger ha sido favorable para los dos países, puesto que en buenos vecinos han llegado a un acuerdo para fomentar un plan de obras básicas de mejoramiento industrial y amplias comunicaciones en las regiones de Sarre y Lorena, aquellas precisamente que en tiempos pasados fueron motivo de dos guerras. La política "franca y sincera" llevada a cabo después de la guerra y reafirmada con el tratado de cooperación, permite que ambos ejecutivos en lugar de agredirse compartan los gastos y el trabajo en las más bellas empresas.

Otro efecto positivo de este reciente diálogo consiste en la aceptación por ambos Gobiernos de un plano agrícola común, igual que la construcción de un aerobús para Air France y Luftansa y el espíritu de camaradería llega incluso a garantizar que los dos Gobiernos se consultarán en el futuro con más frecuencia, que las comunicaciones importantes entre los jefes del ejecutivo serán directas e inmediatas (se dice que durante la última crisis del franco una carta del Presidente De Gaulle tardó cinco días en llegar a conocimiento del Canciller Kiesinger) y añaden que el Gobierno alemán ha llegado al extremo de su buena voluntad, aceptando la liquidación pura y simple de un déficit de tres mil millones de francos existente en la actual balanza de pagos. Todo esto prueba que la cordialidad entre las dos naciones no queda reducida a una simple palabrería diplomática.

DE GAULLE PERDIO SU PARTIDA PRIVILEGIADA

Pero al lado de tan elogiado serie de mejoras tácticas, aparece la cada vez más profunda discrepancia que separa la política de los dos regímenes. Hasta hace pocos meses Francia figuraba en el concierto de esta pequeña Europa creada con los seis países de la Comunidad Económica, como la potencia dirigente, pero tal cual reconoce el editorialista de un prestigioso

diario parisiense, en la actualidad esta postura privilegiada es la que puede sostener ya el General De Gaulle. Algo tan cruel evidencia se ha puesto de relieve en las últimas horas con la "bomba" Strauss, el Ministro de Finanzas de Alemania Federal, cuando más daño psicológico podía hacer. Nada menos que durante la conferencia entre De Gaulle y Kiesinger, y en pleno intercambio de brindis e hisonjas, llegó al Eliseo la copia de las declaraciones hechas a un semanario italiano por el Ministro alemán, donde explica en términos precisos que "no se puede hacer una Europa sin París o contra París, pero que es Alemania la que debe conducirla y conducir también a Francia. Que esto exige una revisión completa y radical de las responsabilidades políticas de cada potencia y que sabiendo la inmediatez otra crisis monetaria del franco, lo lógico es que la economía más sana del continente sea la que cargue con la responsabilidad en el curso de los acontecimientos. Según el señor Strauss, también el Presidente Nixon está convencido de lo conveniente de esta nueva orientación".

Para qué contar al lector las reacciones provocadas por "este desliz" verbal del político germano. Entre los mil reproches que lanzan en los centros políticos de la "Ville Lumière", donde aparece la sorpresa, la indignación, el despecho y la cólera, no faltan tampoco las lamentaciones de un enero nuevo, que dan a entender poco más o menos esto: "Si no hubiéramos necesitado el apoyo del marco, ahora no padeceríamos los reproches de Bonn". O en otra forma, que se parece a esta: "Estamos a merced de los alemanes porque no quisimos depender de los norteamericanos, lo cual en lugar de deudores del aliado, somos siervos del vencido".

Para qué seguir reproduciendo exclamaciones de amargura, cuando la realidad brinda tantas pruebas de satisfacción. Lo cierto aparece en que el problema alemán, antaño fuente de conflictos armados, da hoy origen a una lucha de influencias que estimulan la rivalidad en un terreno infinitamente menos dramático y más constructivo. Y éste, no cabe duda, es un gran paso hacia un mundo mejor.